

# Fröhlich sein und singen

JAHRGANG 1956  
HEFT 1  
PREIS 0,50 DM





# Achtung! Achtung!

Wir haben unser Versprechen gehalten, liebe Leser! In diesem Heft findet ihr wieder zwei Seiten mit 3-D-Drucken, die euch doch sicher allen im Heft 7/55 sehr gut gefallen haben. Unsere Freunde der Filmfabrik Kodak, Berlin, und des VEB Gravo-Druck, Halle, haben sich aber auch bei der Herstellung der 3-D-Brillen alle erdenkliche Mühe gegeben. Dafür wollen wir ihnen nochmals herzlich danken. Aber das Heft 7 war dennoch nur ein Anfang, denn die 3-D-Bilder dieses neuen Heftes wirken wesentlich räumlicher. Und vergeßt es nicht: Das rote Fenster der Brillen kommt vor das

linke Auge! Das 3-D-Bild ist mindestens 50 cm von Auge entfernt zu halten! Die plastische Wirkung tritt häufig erst nach einer Minute und mehr ein! Noch ein Hinweis an diejenigen, die ihre Brille verworfen oder kein Heft 7 gekauft haben: An jedem Zeitungskiosk könnt ihr euch eine Brille zum Preise von 0,20 DM nachkaufen. Glaubt uns, es lohnt sich, denn in den folgenden Ausgaben unserer Zeitschrift werden wir euch ständig mit neuen, interessanten 3-D-Bildern überraschen.



## Der Kirschen-Hirsch

Mir blieb das Nachsehen!  
Ein oder zwei Jahre später war ich wieder im selben Wald auf der Jagd. Plötzlich hörte ich zwischen den Bäumen ein merkwürdiges: Rauschen, und gleich darauf tauchte ein stattlicher Hirsch auf, der einen nahezu ausgewachsenen Kirschbaum zwischen dem Geweih trug. Es war der Hirsch, dem ich seinerzeit eine Handvoll Kirschkerne an den Schädel gepfeift hatte! Diesmal hab' ich dich, dachte ich, riß das Geweih hoch und — kam so zu einem herrlichen Hirschbraten samt dem dazugehörigen Kirschkompott. Ich hab' in meinem Leben nie mehr wieder das Glück gehabt, so gute, saftige Kirschen zu essen.

Aus „Mischhaus: Abenteuer“, erschienen im Göttinger Verlag, Wien

Einmal sah ich mich nach einem Pirschgang im Walde plötzlich einem kapitalen Hirsch gegenüber. Ich ärgerte mich, denn kurz vorher hatte ich meine letzte Kugel verschossen, und der Hirsch stand nun so herausfordernd vor mir, als ob er von der Ungefährlichkeit meiner Flinte gewußt hätte. Mir aber fiel blitzschnell ein, daß ich in der Provianttasche eine Handvoll Kirschen bei mir trug.  
Rasch quetschte ich die Kirschen aus, lud meine Flinte mit den Kernen und pfeiferte dem Hirsch eine volle Ladung gegen die Stirn.  
Aber Kirschkerne sind keine Flintenkugeln! Und so taumelte der Hirsch zwar ein wenig, lief aber gleich darauf ganz unbekümmert weg.

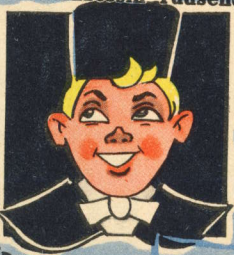


# Fröhlich sein und singen

Das Zepter schwinde ich allhier im Saal!  
Ich bin der Oberrarr — Prinz Karneval.



Mit Pauken und Trompeten, welch Getöse,  
ward ich erwählt: Prinzessin Tausendschön.



Justizrat bin ich, Narren, singt und lacht!  
Seid froh! Das Auge des Gesetzes wacht.



Wir nehmen sie bei Kragen oder Schopf:  
die Schwester Trauerkloß, den Bruder Sauerkopf.



Münchhausen heiß ich. Zungen seid nicht faul!  
Ich stehe Pate jedem Lügenmaul.



Und nun eröffnen wir den Faschingsball.  
Kapelle — Tusch! Ich Sorge für Krawall.

## NARRENPARADE

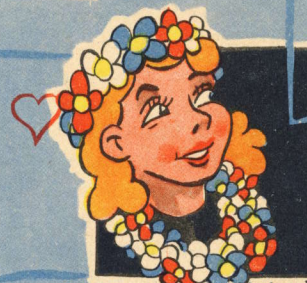
Einzugsmarsch des Elferrates  
gesungen nach der Melodie: Eine Seefahrt, die ist lustig

Seid willkommen, liebe Leute!  
Seid hübsch närrisch! Tretet ein!  
Alle Narren geben heute  
sich bei uns ein Stelldichein.

Traurigkeit und böse Mienen  
gebt an der Garderobe ab.  
Alle, die zum Fest erschienen,  
bringt Prinz Karneval in Trab.

Lacht, bis daß die Balken beben!  
Singt und tanzt von früh bis spät!  
Hoch und höher soll er leben,  
unser Narrenelferrat.

Nur frisch draußlos! Den Schlaunen steh ich bei:  
Till Eulenspiegel, Held der Narretei.



Wir halten mit dem Winter heut kehraus.  
Mich schickt der Frühling. Hier sein erster Strauß.



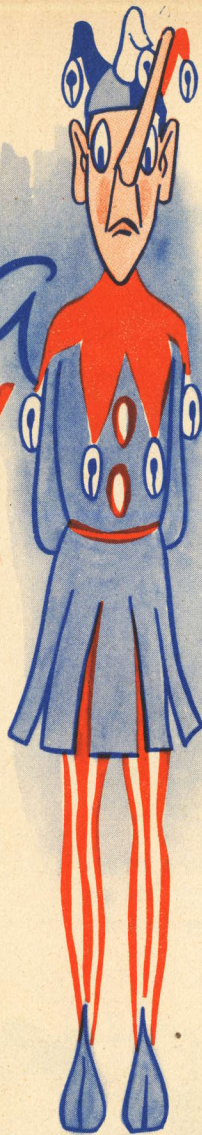
Ich, Märchen Pflüß, bin dort wie der Wind,  
wo Abenteuer zu bestehen sind.

Ich Sorge für Humor. Wer nicht pariert,  
wird mit 'nem Pfund Gelächter auskuriiert.





Ha,  
ha, ha  
hi, hi, ha!



Kinder, Kinder, bringt mir einen Stuhl, ich kann mich vor Grauen und Entsetzen kaum noch aufrechterhalten. Seht meine Figur an, schlank und aufrecht stehe ich hier vor euch. Doch könnt ihr euch vorstellen, wie ich, der sportliche Prinz Karneval, als kugelförmiges Gebilde oder als Bohnenstange aussehe? Sicherlich nicht! Deshalb muß ich euch kurz den Anfang meiner Reise in eure lustige Gesellschaft schildern. Stellt euch vor: Der Weg zu euch führte mich durch einen eigenartigen Raum. An den Wänden hingen die seltsamsten Spiegel, einer mit einer Wölbung nach innen, einer mit der Wölbung nach außen. Grauen erfaßte mich, als ich in die Spiegel sah: Klein und mollig wurde ich in dem einen, lang und dürr in dem anderen. „Fort von dieser unheimlichen Stätte!“ — einen anderen Gedanken hatte ich nicht, und mit Windeseile sauste ich durch die Straßen und Gassen. Das ging so schnell, daß das Geklingel meiner Schellen allen Faschingsjubiläum übertönte. Schweißtriefend, noch die furchtbaren Bilder vor den Augen, bin ich nun endlich zu euch gekommen.

Ha—ha—hatschi! Einen anständi—di—hatschi, anständigen Schnupfen habe ich mir bei dieser Jagd eingehandelt. Doch was halte ich hier lange Reden?

Ran an den Speck, auf zum Krawall!  
Viel Spaß wünscht euch: Prinz Karneval!

## Quergedrucktes

Seid begrüßt, ihr lieben Gäste,  
die ihr heute in großer Zahl  
hier erschienen seid zum Feste  
bei dem Prinzen Karneval.

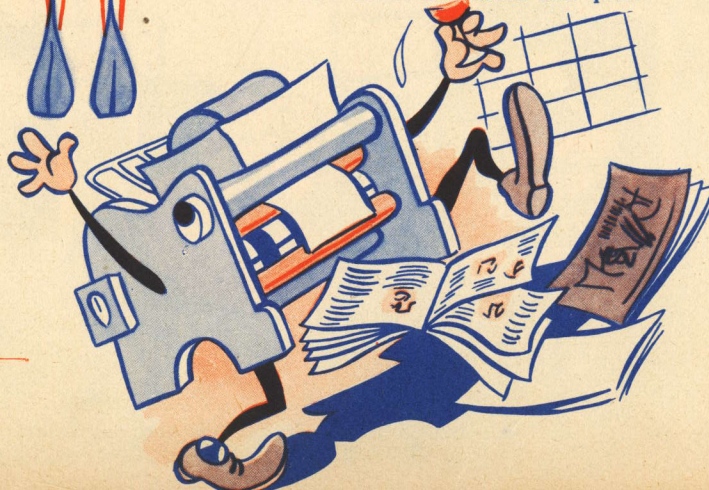
Laßt euch nun, ihr Narrenbände,  
mit viel Laune und Humor  
leiten durch die Narrenlande.  
Seid vergnügt wie nie zuvor!

Denn nur eins ist heute wichtig:  
Jubel, Trubel, Heiterkeit!  
Dann erst ist sie wirklich richtig,  
unsere frohe Faschingszeit.

Dreimal hoch soll jeder leben,  
der sich tummelt, daß es kracht,  
dreimal tief am Boden kleben,  
wer noch saure Miene macht.

Selbst die große Druckmaschine  
hat vor Lachen sich verschluckt  
und mit froher Faschingsmiene  
alle Seiten quer gedruckt.

Was das Heft kann, liebe Leute,  
können Narren noch viel mehr.  
Stellt euch kopf und feiert heute!  
Lacht euch schief und kreuz und quer!



## Robinson

Frei nach  
dem Buch  
„Robinson“  
von D. Defoe  
gestaltet



Verse: Walter Krumbach  
Zeichnungen: Lothar Paul und Bernhard Teschler

- 1 Es lebte einst in Hamburg,  
am grünen Elbestrand,  
ein Bursch von siebzehn Jahren,  
ward Robinson genannt;  
den zog's vom Elternhaus  
weit in die Welt hinaus.



- 2 Ein Segler lag im Hafen.  
„Ach, lieber Kapitän,  
ich möchte mit euch fahren  
und fremde Länder sehn!“  
Der Käpt'n gab sein Wort,  
nahm Robinson an Bord.





- 3 Zum Abschied von den Eltern blieb Robinson nicht Zeit. Nun sah er viele Wochen nur Wasser weit und breit. Schon schien die Küste nah von Südamerika.



- 4 Da fing es an zu stürmen, und hilflos trieb das Schiff, zerbarst im Zorn der Fluten an einem Felsenriff. Die Mannschaft sprang in Not ins kleine Rettungsboot.



Seht mich an, ich bin das nimmermüde Auge des Gesetzes, das berufen ist, alle Missetaten zu strafen. Missetaten, das sind Verstöße gegen das vom närrischen Elferrat erlassene, beim flackernden Schein blakender Funneln entworfene und geschriebene „Gesetz zur Aufrechterhaltung der karnevalistischen Ordnung“.

## zur Aufrechterhaltung der karnevalistischen Ordnung

### § 1 Narren haben Pflichten:

- Selbstverständliche Pflicht eines jeden Narren ist es, sein bisheriges Aussehen durch Anlegen eines Kostümes und einer Maske zu verändern.
- Jeder Narr, ob „Brummer“ oder „Nachtigall“, beteiligt sich an Gesang, Spiel und Tanz. Frohsinn, Humor und gute Laune sind von jedem Narren in ausreichendem Maße, kisten- und möbelwagenweise mitzubringen. Eventuell entstehende Transportkosten werden vom Rat für Humor und gute Laune zurückerstattet.

### § 2 Narren haben auch Rechte:

- Sind mehr als drei Narren mit der Zusammensetzung des Elferrates oder einem Mitglied desselben nicht einverstanden, so können sie eine Abstimmung vorschlagen. Eine Umbesetzung des Elferrates erfolgt, wenn zwei Drittel aller anwesenden Narren durch das Steigenlassen einer Rakete oder lautes „Hundegebell“ dafür stimmen.
- Ist ein Narr der Meinung, daß der Krawall närrischer zu gestalten ginge, so kann er sich mit Programmvorschlägen und Beschwerden an den Elferrat wenden.

### § 3 Ein Narr, der gegen das Gesetz verstößt, wird einer gerechten Bestrafung nicht entgehen:

- Verletzt ein Narr das Gesetz, indem er sich nicht närrisch verhält, sich von bestimmten Dingen ausschließt usw., wird er, begleitet von lautem „Katzengejammer“ der Anwesenden, dem Rat für Justiz zur Strafteilung vorgeführt.
- Folgende Strafen können, je nach der Schwere des Vergehens, erteilt werden:  
Der zu bestrafende Narr muß solange mit einem Besen tanzen, bis ihn ein Mitglied des Elferrates ablöst.  
Der zu bestrafende Narr muß zweimal auf Händen und Füßen durch den Saal kriechen und dabei rufen: „I-a, i-a, gar lustig bin ich ja!“  
Der zu bestrafende Narr erzählt eine freierfundene Lügengeschichte.

### § 4 Jedes Gesetz hat einen Anfang und ein Ende.

Am Ende sei noch was zum Schluß gesagt: Vorliegendes Gesetz tritt mit Beginn des närrischen Festes in Kraft und ist bis zum Abschluß der Feierlichkeiten von jedem Narren einzuhalten.

Durch Schnee und Eis eilte ich, das Blumenmädchen, dem Frühling entgegen, um euch hier mit den schönsten Blüten zu erfreuen. Anstrengend war meine Jagd, und deshalb, das versteht sich, werde ich meinen Blumenstrauß gut hüten. Trotzdem bin ich nicht geizig. Diejenigen, die mir durch ein besonders hübsches Kostüm und durch ihre gute Laune und den noch besseren Humor auffallen, werden von mir einen Gruß des Frühlings, einen Strauß bunter Blüten erhalten. Keiner soll es wagen, meinem Körbchen unberechtigt eine Blume zu entnehmen, er kann den wachen Augen unseres Polizeihauptmanns nicht entweichen. Der Rat für Justiz wird eine gerechte Strafe über diesen Dieb fällen.

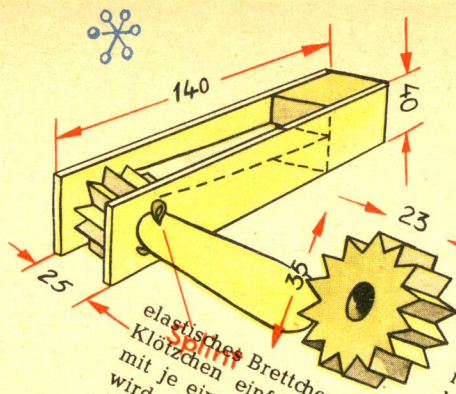




5 Das Boot, schon überladen,  
fuhr schaukelnd mit der Last  
und wurde von den Wogen  
mit Ungestüm erfaßt,  
zerschellte und versank,  
und Mann und Maus ertrank.



6 Nur Robinson blieb leben,  
die Woge trug ihn fort  
an eine nahe Küste,  
in Ohnmacht lag er dort.  
Kaum war er aufgewacht,  
begann auch schon die Nacht.



elastisches Brettchen, 23 mm breit, 1 bis 2 mm stark, in das  
Klotzchen einfügen. Die beiden Seitenbrettchen werden je ein Splint  
mit je einem Loch versehen, durch das der Griff gesteckt  
wird. Der Griff muß sich leicht in diesen beiden Bohrungen  
drehen; damit er nicht herausrutscht, werden die beiden Brettchen  
neben den Außenseiten der Zahnrad entlangläuft. Wenn ihr jetzt  
schlagen. Vergeßt nicht, das Zahnrad muß so lang sein, daß  
es leicht auf dem Zahnrad drehende Bewegungen macht  
den Griff erfaßt und so weiter... ihr werdet es schon hören.

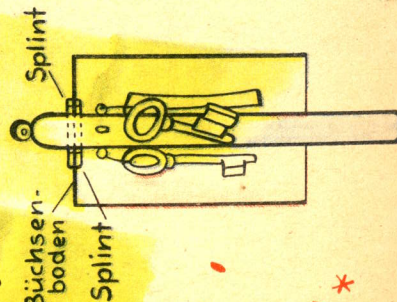


Narrenlocke

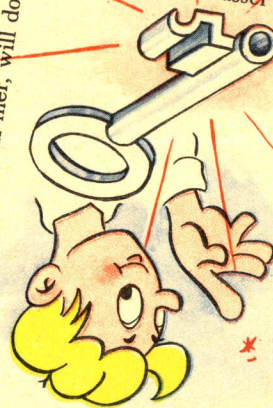
Ohne Radau darf es nun einmal  
bei der fröhlichen Faschingsfeier  
nicht zugehen. **W**irkungsvoll in  
**K**lang und **A**ussehen ist die  
„**N**arr**e**nglocke“

In den Boden einer Konservendose schlägt ihr ein Loch, durch das ein etwa 30 mm starker Holzstab gesteckt wird. Bevor ihr den Stab durch die Öffnung steckt, bringt an ihm all die Dinge an, die sich bei der fertigen Glocke innerhalb der Büchse befinden: einen starken Splint und alle an Draht aufgehängten alten Schlüssel oder sonstigen Eisegenstände. — Habt ihr die Büchse an den Stab geschoben, so bringt außen nochmals einen straffsitzenden Splint durch den Stab an. Einige bunte Bänder geben dem Radaußerspiel ein ansehnliches Äußeres.

Alles fertig? Na, dann kann's losgehen!



Glas mit Wasser füllen und es austrinken soll. Klaus wird hereingelufen, ihm wird aber nichts von seiner Aufgabe verraten, nur zu jeder richtigen, lung wird anhaltend mit einem Schlüssel auf den Tisch geklopft. Klaus will hier, will dort hingehen, festgelegt, daß Klaus ein  
der vereinbarten zwisch  
us, geht aus dem Raum.  
erpreit viel Freude



**Prüfen**

Allen teilnehmenden Kindern wird das Klopfspiel viel Freude bereiten. Einer der Freunde, z. B. Klaus, geht aus dem Baum, schenkt was Klaus zu tun hat. Es wird festgelegt, daß Klaus ein Kausel – den Tisch eine füllt trinkt.









9

Als Robinson vom Gipfel des Berges wiederkam, stieß er auf eine Höhle, die er zur Wohnung nahm. Er pflanzte hohes Rohr zu seinem Schutz davor.



10

Am andern Morgen zeitig, vom Hunger sehr geplagt, hat Robinson sich weiter bis an den Wald gewagt. Ein Palmbaum wunderbar bot Kokosnüsse dar.

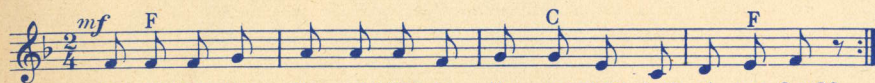
## TIERKÖPFE





# Musikanten, ihr seid Kerle!

Wallachisches Volkslied (in der Nachdichtung von Marianne Graefe)



Mu-si-kan-ten, ihr seid Ker-le, ihr ver-steht doch ei-nen Spaß?  
Bin ge-kom-men, euch zu är-gern, spielt nun los, ich sing euch was!



Rich-tet eu-re Me-lo-dei'n gut nach mei-nem Lied-chen ein.



Ihr seid al-le gro-be Ker-le, an-ders kann das ja nicht sein.

2 Wen soll ich als ersten necken?  
Welchen nehme ich aufs Korn?  
Halt, ich bleibe gleich beim Geiger,  
denn der sitzt ja so schön vorn.  
Geiger, bleibe nur zu Haus,  
ohne dich geht's besser aus!  
Jeder Pfennig ist zu schade  
für dein Fiedeln, scher dich raus!



3 Und der Schelm dort mit der Flöte,  
der so albern immer lacht,  
ist am besten zu ertragen,  
wenn er grad sein Schläfchen macht.  
Will er in den Himmel rein,  
läßt man ihn gewiß nicht ein,  
kommt er an mit seiner Flöte,  
alle Englein „Hilfe“ schrein.

4 Und der Kerl mit der Gitarre  
drischt drauf los, du liebe Zeit!  
Wenn die Burschen gut bezahlen,  
lacht er nur wie nicht gescheit.  
Den Kollegen sagt er dann:  
„Hört euch meinen Ratschlag an:  
Laßt die Jungens nur bezahlen,  
spielt drauf los, was liegt daran!“



5 Wenn ihr endlich ausgedudelt,  
geht zum Himmelstor im Takt,  
sehen euch die alten Heil'gen,  
lachen, daß die Schwarte knackt.  
Erst stolziert der Geiger rein,  
die Gitarre hinterdrein,  
alle Musikanten kommen,  
letzter muß der Brummbaß sein.



11 Sehr nützlich wurden Schnüre,  
die er aus Fasern wand,  
womit er eine Muschel  
an seinen Stecken band.  
Schnell war das Werk geschafft,  
der Spaten sparte Kraft.



12 Durch wohlgeformten Talkstein  
schlug Robinson ein Loch,  
schuf sich erst einen Hammer  
und dann ein Steinbeil noch.  
Holzstiele gab's genug.  
Die Zeit verging im Flug.





- 13 Er ritze täglich Zeichen in Weidenbäume ein, das mußte sein Kalender jetzt nach dem Schiffbruch sein; der zeigte sicher an, wie Tag und Jahr verrann.



- 14 Die heiße Tropensonne zwang tags zu langer Rast; doch Robinson flocht Ruten, verknüpft durch Weidenbast, zu Schirm und Sonnenhut. Der Schatten tat ihm gut.

# DER WUNDERBARE TOPF

Märchen aus Schweden



Es war einmal eine arme Witwe, die wohnte mit ihrem Sohn in einer kleinen Kate. Der Gutsherr, dem die Kate und der kleine Acker gehörten, war hart und geizig, und er drohte der Witwe, sie aus der Hütte zu jagen, wenn sie nicht pünktlich auf den Tag ihre Schulden zu zahlen gedächte. Und so wußte sich die Ärmste keinen anderen Rat mehr, als ihren Sohn mit der einzigen Kuh in die Stadt zu schicken, damit er dort Geld für sie löse.

Der Junge gehorchte, aber groß war sein Zorn über den geizigen Gutsherrn. Als er nun mit der Kuh unterwegs war, da traf er ein kleines graubärtiges Männlein, das schwer an einem Henkeltopf schleppte. „Einen schönen guten Tag, Großväterchen“, sagte der Junge und wollte vorbeigehen, doch das Männlein sagte freundlich: „Wohin des Wegs, Per?“ „Ich soll zur Stadt, unsere einzige Kuh verkaufen“, sagte Per und wunderte sich, daß der Alte seinen Namen wußte.

Der antwortete: „So weit brauchst du nicht zu gehen, um sie loszuwerden. Tausche mit mir! Ich nehme deine Kuh, du bekommst meinen Topf.“

„Da würde die Mutter nicht zufrieden sein“, sagte der Junge. „Sie braucht Geld für den Gutsherrn.“

„Wirst schon sehen, wie zufrieden sie sein wird“, lächelte der Graubart. Per sah auf den Topf, auf das Männlein und auf die Kuh. Das Töpfchen hatte drei Beine und zwei blanke Henkel,

und schließlich war er nicht mehr gegen den Tausch. Als er den Topf in der Hand hielt, sagte das Männlein listig:

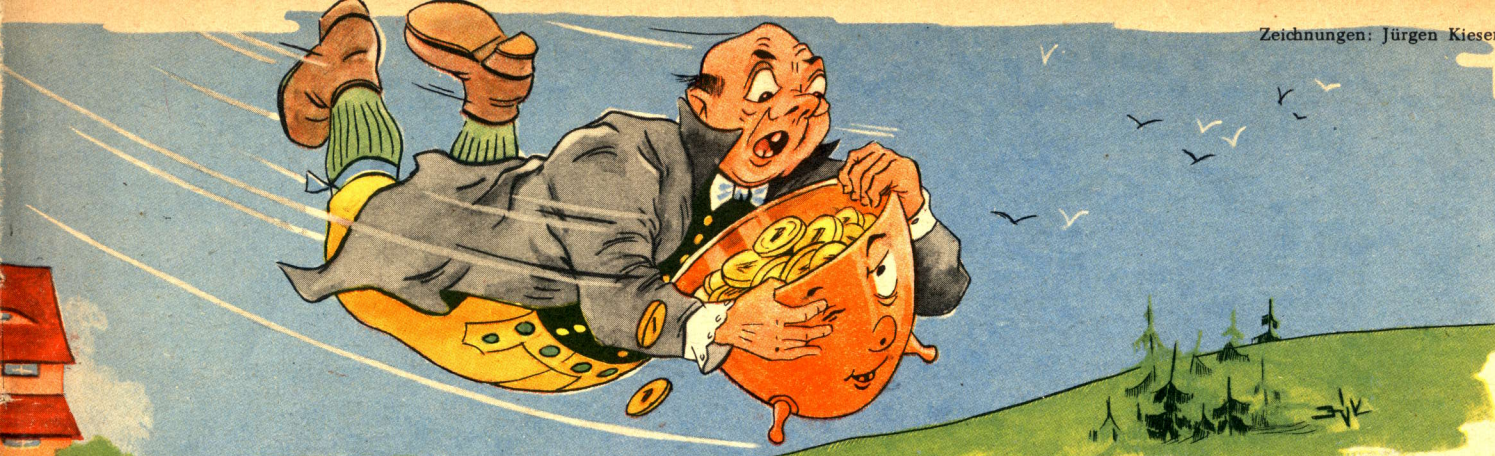
„Bist nicht schlecht gefahren mit dem Tausch, Per. Wenn du den Topf aufs Feuer setzt, dann wird er rufen: ‚Ich springe los!‘ Dann brauchst du nur zu sagen: ‚Spring zu!‘, und er wird losspringen und dir alles holen, worum du ihn bittest.“

Als der Sohn nun heimgekommen war, da fragte ihn die Mutter sofort nach dem Geld, er aber zeigte ihr den dreibeinigen Henkeltopf, den er für die Kuh bekommen hatte. Da fing die Mutter an zu jammern und zu schelten: „Was soll nun aus uns werden?“ „Still, Mutter, gut soll es werden!“ Und er stellte den Topf auf die Feuerstelle, mitten unter den Schornstein, und meinte, es wäre jetzt Zeit für das Abendessen.

Kaum stand der Topf dort, so sagte er: „Ich springe los!“ und Per rief fröhlich: „Spring zu und bring uns aus des Gutsherrn Küche, was der Herr heute zu speisen gedenkt!“ Da fuhr der Topf hinauf, daß es nur so puffte im Schornstein, schöpfte aus des Gutsherrn Bratpfannen und Töpfen, und ehe sich einer versah, war er schon wieder zur Stelle mit dem allerfeinsten Braten. Die Mutter speiste mit dem Sohn nach Herzenslust. Doch als sie satt waren, da fing die arme Alte wieder an zu weinen, denn die Schulden fielen ihr ein. „Am besten bezahlen wir die Schulden mit dem Geld, das der Gutsherr uns allen abgenommen hat“, lachte Per laut, leckte das Töpfchen sorgfältig aus und stellte es wiederum auf das Feuer. Und der Topf fuhr rasselnd hinauf in den Schornstein, daß der Ruß ins Feuer herabtanzte, und als er wiederkam, da war er bis zum Rand







gefüllt mit Silbermünzen. Da klatschte die Mutter vor Glück in die Hände und konnte sich nicht satt sehen an den blinkenden Talern.

Doch als der Jüngling die Taler gezählt hatte, dachte er bei sich: „Der geizige Gutsherr hat immer noch zuviel davon“, und so stellte er den Topf, der ja nun wieder leer war, von neuem auf das Feuer. „Spring zu!“ rief er, „und bring mir auch den letzten Golddukaten aus des Gutsherrn Truhe.“

Das alles geschah gegen Abend, und gerade um diese Stunde pflegte der geizige Gutsherr sein Geld zu zählen. Da merkte er voll Schrecken, daß ein Teil davon fehlte. Er versteckte sich unter dem Tisch, um den Dieb zu fangen, und hörte, wie etwas dreimal gegen das Kammerfenster stieß. Da tat sich das Fenster auf, und hereingehopst kam ein Henkeltopf auf drei Beinen. Stracks sprang der auf die Geldtruhe zu und schlug mit seinem Henkel an das eiserne Schloß. Auch das tat sich auf, der Topf stieg in die Kiste und scheffelte auf, was darinnen war.

„Jetzt hab ich den Dieb!“ schrie der Gutsherr und stürzte hervor, packte mit beiden Händen den Topf bei seinen beiden Henkeln. Der hatte sich bis zum Rande mit Münzen versorgt und strebte mit ungeheurer Kraft nach dem Fenster. Und weil der Gutsherr von seinem Gold nicht lassen wollte, so mußte er mit auf die Fahrt. Die ging über Dächer und Wipfel dahin bis zur Kate der Witwe. Dort glitt der Topf in den Schornstein hinein und der Gutsherr mit ihm. Das gab ein Geprassel und Gepolter, als ob die Feueresse gekehrt würde, denn er war sehr dick, und so blieb er schließlich im Schornstein hängen.

Als er sich nun gefangen sah, da brüllte er aus Leibeskräften: „Helft mir heraus, ihr Bande da unten, oder ich bringe euch an einen Ort, wo weder Sonne noch Mond hineinscheint!“

Der Sohn aber lachte und rief zum Schornstein hinauf: „Wenn du nicht anders bitten kannst, so bleib für immer, wo du bist!“ Dabei legte er Torf auf, damit das Feuer nicht ausging und Rauch sich entwickelte. „Helft mir heraus! Ich will euch die Schulden erlassen!“ rief der Gutsherr hustend und prustend und glaubte, er müsse im Rauch ersticken. Doch Per rief von unten: „Das ist zuwenig. Deine Tochter begehrt ich schon lange zur Frau, doch dem armen Burschen gabst du sie nicht. Auch sollst du allen Bauern die Schulden erlassen, dann will ich dir helfen!“

Das schien dem reichen und stolzen Manne unmöglich, daß er lieber zu sterben gedachte, als auf das einzugehen, was ihm da vorgeschlagen wurde.

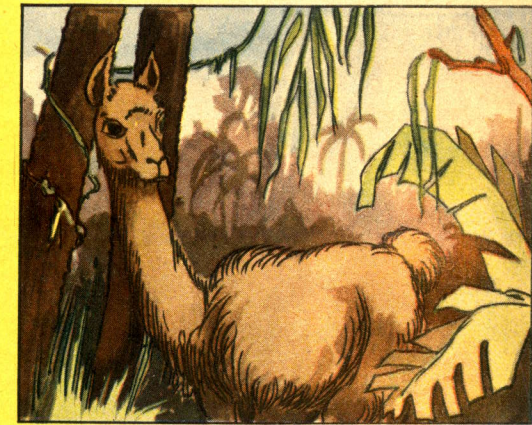
Da legte Per ein feuchtes Wacholderreis auf das Feuer, und es erhob sich davon ein so dicker Qualm, als ob Würste geräuchert werden sollten.

„Hilfe! Hilfe! Es soll so sein, wie du willst!“ ächzte der dicke Gutsherr, denn das Geräuchertwerden war gar zu schrecklich. Da stieg der Sohn der Witwe auf das Dach, zog ihn heraus und nahm den Reichen beim Wort.

Nun wurde eine fröhliche Hochzeit gefeiert, und alle Bauern waren dazu eingeladen. Der wunderbare Topf hat sie alle reichlich bewirtet.

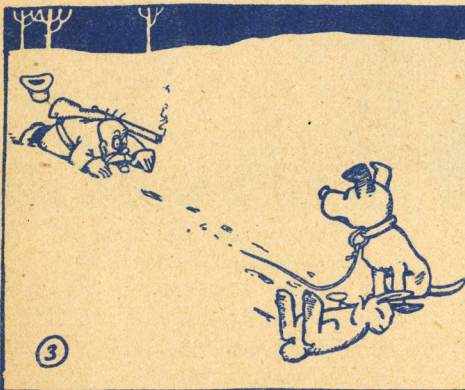
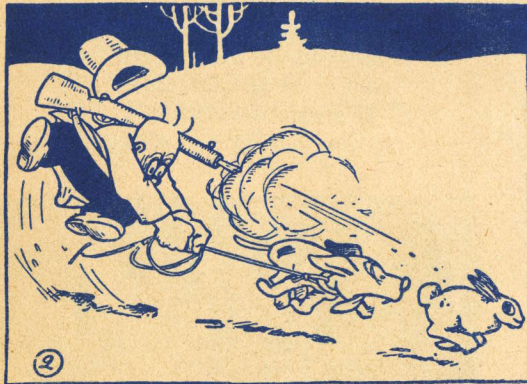


- 15 Auch eine derbe Tasche aus Rindenbast entstand. Er füllte sie mit Knollen, die er im Erdreich fand. Er probte das Gericht. Nein, pfui! Das schmeckte nicht.



- 16 Im Wald ging er spazieren. Was raschelte denn hier? Da trat aus dichten Büschen ganz unbesorgt ein Tier, halb Pferd, halb Dromedar, es äugte sonderbar.





## Jäger und Füchse

Zeichnet euch einen Kreis von 5 bis 6 m Durchmesser in den Schnee. Es werden zwei Gruppen gebildet, die Jäger und Füchse. Innerhalb des Kreises nehmen die Jäger Aufstellung. Die Füchse stehen außerhalb des Kreises. Jeder Jäger legt ein Seil von 1 1/2 bis 2 m Länge so hin, daß etwa 1/4 des Seiles über den Kreisrand hinausragt. Die Füchse müssen sich nun bemühen, möglichst alle Seile aus dem Kreis herauszuziehen. Natürlich werden die Jäger ihre Seile schützen, indem sie versuchen, die Füchse mit einem Stoß der Hand oder evtl. auch mit einigen Schneebällen an ihrem Vorhaben zu hindern. Die Jäger dürfen nicht die Kreislinie übertreten.

Schlägt ein Jäger einen Fuchs, wenn dieser gerade nach dem Seil schnappen will, so muß der Fuchs aus dem Spiel ausscheiden. Das Spiel endet mit dem Sieg der Füchse, wenn diese alle Seile aus dem Kreis gezogen haben. Wurde die Hälfte der Füchse von den Jägern geschlagen, so haben diese den Wettkampf gewonnen.

## Jagd auf Skiern

An dieser Jagd auf Skiern, für deren Durchführung unübersichtliches Gelände gut geeignet ist, beteiligen sich zwei Mannschaften. Diese beiden Mannschaften haben ihre Lager etwa 1000 bis 1500 m voneinander entfernt aufgeschlagen. In jedem Lager wird deutlich sichtbar ein Wimpel oder eine kleine Fahne aufgestellt. Den Spielern beider Mannschaften werden große, gut erkennbare Zahlen auf dem Rücken befestigt. Das Spiel kann beginnen. Die Kampfrichter, die vor Beginn ihre Uhren verglichen haben, geben zu einem bestimmten Zeitpunkt das Signal zum Aufbruch der Mannschaften. Die Kampfrichter selbst verbleiben in ihren Lagern. Aufgabe jeder Mannschaft ist es, möglichst ungesehen von den Teilnehmern der gegnerischen Mannschaft in deren Lager zu gelangen, die Fahne zu erbeuten und ins eigene Lager zu bringen. Da heißt es taktisch klug handeln, um nicht vom Gegner erspäht zu werden. Vielleicht muß man sogar kleine Umwege laufen! Sieht ein Spielteilnehmer einen seiner Gegner, so muß er sich dessen Rückennummer gut merken und sie nach Spielende dem Kampfrichter melden. Um zu verhindern, daß ein Spieler am Spielende irgendeine Nummer nennt, die er aber gar nicht gesehen hat, legen sich die beiden Mannschaften verschiedenartige Nummern an. Eine Mannschaft kann rote und die andere schwarze Nummern tragen. Während die eine Mannschaft vielleicht die Nummern von 17 bis 32 trägt, können die Spieler der Gegenpartei sich mit den ungeraden Zahlen von 11 bis 41 kennzeichnen. Sieger ist die Mannschaft, die als erste ihren Auftrag erfüllte.



17

Ein Lama war's! Auf Bildern in Hamburg schon geschaut. Jetzt trat ein ganzes Rudel hinaus ins hohe Kraut. Sein Beil warf Robinson. Hurra! Eins traf er schon.



18

„Der Braten soll mir schmecken!“ rief er vor Freude aus. O weh! Das Feuer fehlte. Wie briet er nun den Schmaus? So aß er, dennoch froh, geklopft ein Keulchen roh.



# „Robinson“ in Schnee und Eis



19 Zur Nacht brach ein Gewitter mit Donnergrollen los. Vom Blitze fiel zerschmettert ein Baumstamm, riesengroß. Hell schlugen Flammen auf, die Glut lag rot zuhauf.



20 Und Robinson nahm Feuer, warf Reisig auf die Glut. Nun briet er Fleisch am Stecken, das schmeckte doppelt gut. Dann baute Robinson sich einen Herd aus Ton.

Die Bildgeschichte über das abenteuerliche Leben Robinsons zeigt euch, wie man sich mit etwas Erfindergeist nützliche Dinge herstellen kann. Robinson schaffte sich mit einfachsten Mitteln Gebrauchsgegenstände, die ihm halfen, sein Leben zu erhalten und zu gestalten. „Not macht erfinderisch“ lautet ein altes Sprichwort. Doch wißt ihr euch immer selber zu helfen, wenn irgendeine Schwierigkeit zu überwinden ist? Wißt ihr, wie man auch ohne Kompaß die Himmelsrichtung im Winter feststellen, wie man ein Lagerfeuer entzünden oder wie man einen im Eis Eingebrochenen retten kann?

Wir möchten hier einige kleine Hinweise geben.

Betrachtet euch einmal Bäume und Häuser im Winter. Verschiedentlich werdet ihr feststellen, daß eine Seite dieser Gegenstände besonders stark mit Schnee behaftet ist. Diese Seite zeigt etwa in die Nordrichtung. Wenn ihr einen alleinstehenden Baumstumpf vom Schnee säubert, so könnt ihr deutlich die Jahresringe erkennen. Die Seite, auf der diese Ringe stärker sind, zeigt nach Süden. Die entgegengesetzte Seite, dort, wo die Ringe dichter beieinander liegen, ist die Nordseite.

Es ist auch nicht schwer, trotz Schnee und Eis ein wärmendes Feuer zu entfachen. Säubert den für das Feuer vorgesehenen Platz bis auf den Erdboden vom Schnee. Birkenrinde und kleine Zündstäbchen, das sind vertrocknete Kiefern- oder Fichtenäste, von denen kleine Späne abgehoben werden, sind besonders gut zum Entzünden des Feuers geeignet. Vertrocknete Zweige findet ihr häufig am unteren Ende der Stämme von Fichten und Kiefern.

Der kleine Max denkt ganz schlau zu handeln, wenn er sich bei strenger Kälte drei Paar Strümpfe anzieht und nur noch mit Mühe und Not in die Schuhe hineinschlüpfen kann.



Das ist vollkommen falsch. Wollene Socken halten warm, weil zwischen den Wollfäden eine isolierende Luftschicht liegt. In engansitzenden Schuhen wird diese Luftschicht herausgepreßt, deshalb können die drei Paar Strümpfe den Fuß nicht vor der Kälte schützen.

Es ist bereits oft vorgekommen, daß sich ein Kind zu weit auf die Eisfläche wagte. Ein kurzes Knackerf ... das Unglück ist geschehen. Jetzt ist schnelle Hilfe notwendig. Ihr dürft nicht unüberlegt zur Unglücksstelle hinlaufen, denn dann bricht das Eis noch an anderen Stellen ein. Besorgt euch eine mög-

lichst lange Leiter (oder ein Brett) und legt sie aufs Eis. Dadurch wird eine größere Eisfläche belastet, es kann nicht so schnell brechen. Jetzt legt sich einer von euch auf die Leiter und versucht, dem Eingebrochenen ein Seil zuzuwerfen oder die Leiter soweit an den Verunglückten heranzuschieben, daß er herausgezogen werden kann. Ist die Rettungsaktion geglückt, so werden dem eingebrochenen Kind die Kleidungsstücke ausgezogen und der ganze Körper mit Schnee eingerieben, damit wieder Leben in die erstarrten Glieder zurückkehrt. In warme Decken oder Kleidungsstücke gehüllt, bringt ihr das Kind dann schnell nach Hause.

Nun erst darf der Verunglückte auch warm gewaschen werden. Helft der Mutter beim Zubereiten der Wechselbäder. Dazu nehmt zwei Waschschüsseln, von denen eine mit kaltem und die andere mit warmem Wasser gefüllt wird. Wenn es im Zimmer sehr warm ist, müßt ihr vor den Bädern die Fenster öffnen, denn das Kind darf keinesfalls in einem überhitzten Raum liegen.

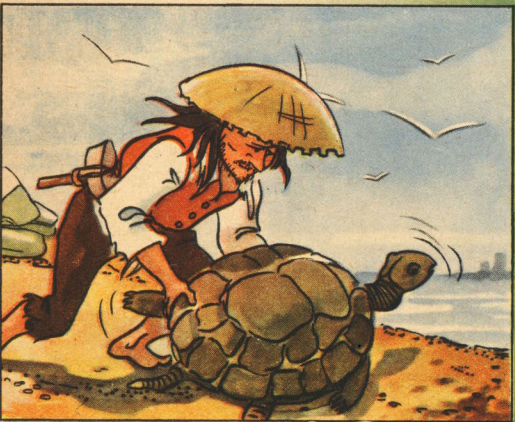
Die hier beschriebenen Rettungsmaßnahmen führt jedoch nur dann durch, wenn sich keine Feuerwehr oder kein Arzt in der Nähe befinden.







21 Die Knollen aus der Erde  
warf er ins Feuer hin.  
Sie wurden schwarz und knusprig  
und dufteten darin.  
Bald hatte er entdeckt,  
wie die Kartoffel schmeckt.



22 Schildkröten gab's am Meere,  
das war ein schmackhaft Wild,  
bot Fleisch zu reichem Mahle  
und als Gefäß den Schild.  
An Nahrung war nicht Not,  
es fehlte nur das Brot.

# Der weise Schneider

(Schwank aus Vietnam)



Zeichnung: G. Hain

**Z**ur Zeit des Kaisers Gia-long lebte in der Hauptstadt ein Schneider, der wegen seiner Geschicklichkeit berühmt war. Wenn er ein Kleid gearbeitet hatte, war daran niemals das geringste auszusetzen. Nun lebte in der Stadt ein anderer Schneider, dem gefiel es nicht, daß alle hochgestellten Persönlichkeiten nur bei dem einen ihre Kleider machen ließen, und weil er diesem seine Kunstfertigkeit und seine Wohlhabenheit nicht gönnte, überlegte er, wie er ihn zu Fall bringen könnte.

In der Stadt lebte seit kurzer Zeit ein junger Mandarin als hochgestellter Würdenträger des Kaisers, der war wegen seines Hochmuts und seiner Kälte überall gefürchtet. Zu diesem ging der falsche Schneider und verkündete ihm, daß es hierzulande einen Schneider gäbe, der so ausgezeichnet zu nähen verstünde,

daß jedes Gewand der Gestalt und dem Charakter des Betreffenden wie seine eigene Haut passe.

Der kaiserliche Mandarin, der an jedem Ding etwas auszusetzen hatte, ließ den geschickten Schneider kommen und beauftragte ihn, ihm einen Staatsrock zu nähen. Doch wenn es etwas zu bemängeln gäbe, so wolle er ihn in den Kerker werfen.

Der Schneider versprach, seine höchste Kunst daranzusetzen, doch bevor er an die Arbeit ging, bat er seinen hohen Kunden, ihm zu sagen, wie lange er schon sein Amt bekleide.

„Was hat das mit meinem Rockschnitt zu tun?“ herrschte der Mandarin den Schneider an und ließ ihn stehen. Der Schneider begab sich an die Arbeit, er sparte nicht mit Atlasbesatz und war zur angegebenen Zeit fertig. Der Mandarin probierte an und ärgerte sich, daß an dem Gewande nichts auszusetzen war,



und schickte den Schneider nach Hause. Wie er nun am Abend sein Gewand noch einmal musterte, entdeckte er, daß die vordere Bahn viel länger war als die Rückenbahn. Sofort ließ er den Schneider durch seine Diener herbeischaffen und schrie ihn an: „Du hast mich betrogen, Schuft. In den Kerker mit dir. Das Gewand ist vorn länger als hinten.“

Da ging gerade der Kaiser vorüber, trat ein und wollte von dem Handel hören. Der Schneider verneigte sich tief und sagte ehrerbietig: „Habe ich Euch nicht vor Beginn meiner Arbeit nach der Dauer Eurer Dienstzeit bei unserem Kaiser gefragt?“

Auch der Kaiser wunderte sich über diese Frage und bat den Schneider, er möge doch erklären, warum er dies zu wissen begehrte. Das könne doch nichts mit dem Rockschnitt zu tun haben.

„Sehr viel“, antwortete der beherzte Schneider, „und zwar aus folgendem Grund: Ein neu ernannter Würdenträger ist von sich eingenommen, daß er den Kopf hochträgt und die

Brust herausdrückt; ihm muß ich daher den Rock vorne länger als hinten machen. Später mildert sich der Hochmut etwas, und dann kann ich den Rock vorne und hinten gleich lang machen. Noch später aber ist der hohe Mandarin von seinen Dienstpflichten müde und geht unter der Last seiner Jahre gebeugt. Er hofft dann auf nichts mehr, als auf den Himmel. Dann muß ich den Rock vorne kürzer als hinten schneiden. Wer nicht das Dienstalster eines Mandarin kennt, der kann auch nicht gut für ihn arbeiten.“

Da drehte sich der junge und hochmütige Mandarin wütend um und verließ den Saal. Der Kaiser aber lachte, beschenkte den weisen Schneider und ließ fortan nur noch bei ihm nähen. Kurze Zeit darauf entließ er den jungen Mandarin und nahm einen Mann in mittleren Jahren an seinen Hof.

Das Volk liebte von diesem Tage an noch mehr den klugen und mutigen Schneider, der es von einem lästigen Bedrucker befreit hatte. Nur der allzu schlaue und neidische Schneider hatte das Nachsehen.

## Die Abenteuer von Mucks und Mohr



Es baute sich ein Meisenpaar  
im Strauch sein Vogelnest,  
dann feierte die kleine Schar  
ihr frohes Wiegenfest.

Das war ein Piepen und Gesang  
im Busch tagein, tagaus.  
Einst kam der Fritz den Weg entlang:  
„Ein Nest! Das nehm' ich aus!“

Er zog den Zweig hernieder schon,  
der bog sich von der Last;  
die Alte flog erschreckt davon  
auf einen hohen Ast.



Text: W. Krumbach

Zeichnungen: J. Kieser

Da sprangen plötzlich Mucks und Mohr  
mit zornigem Gebell  
geschwind aus dem Gebüsch hervor.  
Wie lief das Fritzchen schnell!

Und fiel in einen Nesselwald  
vor lauter Angst hinein!  
Die Vöglein konnten wieder bald  
vergnügt und lustig sein.



23

„Ach, könnte zur Gesellschaft  
ein Haustier um mich sein!“  
Als Robinson nun jagte,  
fing er ein Lama ein,  
das führte Junge mit,  
die folgten seinem Schritt.



24

Gezähmt, trug ihm die Alte  
gar manche Last heran;  
dann ließ sie sich auch melken,  
so daß er Milch gewann.  
Wie lieb ward ihm sein Vieh,  
das gut bei ihm gedieh.





25

In einer Nacht erbebt die Erde ringsumher. Der höchste Berg spie Feuer, und Lava floß ins Meer. Entsetzt aus seinem Haus floh Robinson hinaus.



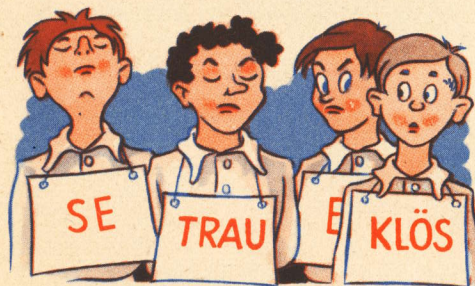
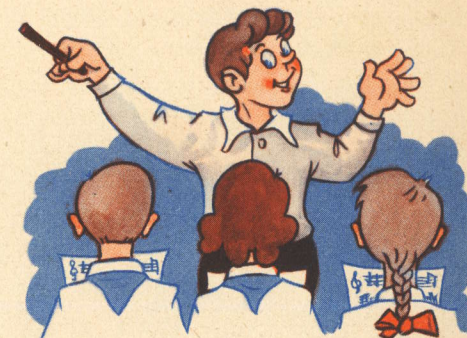
26

Auf einem Baum im Finstern hat Robinson gewacht. Die Höhlendecke stürzte zusammen in der Nacht. Heil blieb ihm nur die Haut. Mit Fleiß ward neu gebaut.

# TRAU ER KLÖS SE auslachen!

Manchmal ist es gar nicht so leicht, eine Karnevalsgesellschaft richtig in Schwung zu bringen. Was meint ihr dazu, wenn ihr in diesem Jahre eure Närrinnen und Narren einmal mit einer Scharade empfangt? Viele von euch wissen sicher, was eine Scharade ist, den anderen wollen wir es schnell erklären.

Eine Scharade ist ein Spiel, das aus mehreren Szenen besteht. Jede Szene soll etwas ganz Bestimmtes ausdrücken, das heißt, die Zuschauer müssen erraten, was auf der Bühne dargestellt wird. Meist handelt es sich dabei um ein Wort, das gefunden werden muß. In der Reihenfolge der Szenen setzt man die erratenen Wörter aneinander und bekommt so die Lösung. Bevor ihr das Spiel beginnt, schickt jemand aus dem Elferrat vor, der den Zuschauern erzählt, daß ihr mit dieser Scharade das Motto des Festes verkünden wollt. Dann geht es los:



1. Szene: Vier Jungen kommen auf die Bühne. Jeder von ihnen hat ein Pappschild umgehängt. Auf dem ersten Schild steht die Silbe — Trau —, auf dem zweiten — er —, dem dritten — klös — und auf dem vierten — se —. Alle vier „Silben“ gehen nun kreuz und quer auf der Bühne umher, so daß die Zuschauer die Silben erkennen und ein Wort aus ihnen zusammensetzen können. Man sieht den Jungen auf den ersten Blick an, daß sie sich langweilen. Sie machen miesepettrige Gesichter, sehen verständnislos auf die Närrinnen und Narren, als wollten sie sagen: „Was fällt denen ein.“ Dann schauen

sie sich gegenseitig an, zucken mit den Schultern, schütteln die Köpfe und tippen sich an die Stirn. Zwei setzen sich auf den Boden, ziehen die Beine an und legen den Kopf darauf, als wollten sie schlafen. Die anderen drehen Däumchen. (Zu erraten ist das Wort: Trauerklöße)

2. Szene: Vier Mädchen in bunten Kostümen springen ausgelassen auf die Bühne. Sie freuen sich, daß heute Karneval ist. Plötzlich bemerken sie die Trauerklöße, die immer noch herumstehen. Sie ziehen die vier in die Mitte und lachen sie tüchtig aus. (Zu erraten ist: Auslachen)



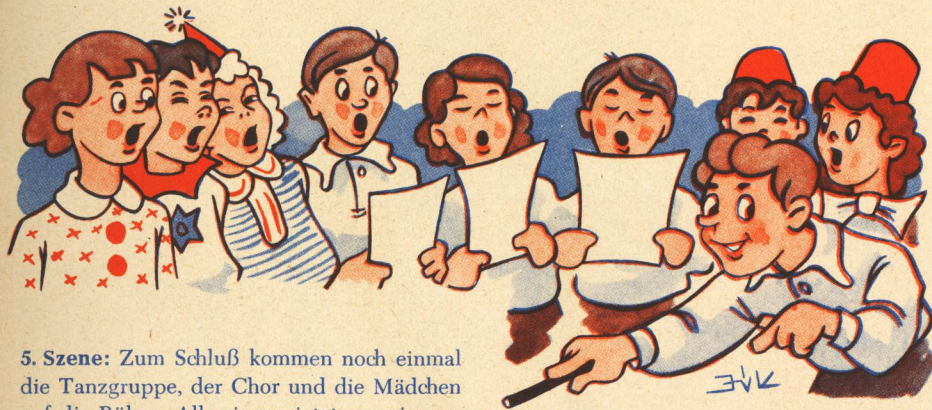
3. Szene: Die Mädchen ziehen in einer langen Schlange die Mitglieder eines Chors auf die Bühne. Die Jungen und Mädchen stellen sich auf, der Dirigent gibt den Einsatz, und ein lustiges Lied erklingt. Danach gehen alle ab. (Zu erraten ist: Singen)



4. Szene: Diesmal führen die Mädchen eine Volkstanzgruppe auf die Bühne. Jemand spielt auf der Mundharmonika oder dem Akkordeon, und die Gruppe tanzt dazu. (Zu erraten ist: Tanzen)



# Singen, Tanzen, mitmachen!



**5. Szene:** Zum Schluß kommen noch einmal die Tanzgruppe, der Chor und die Mädchen auf die Bühne. Alle singen jetzt gemeinsam. Beim Kehrreim fordert der Dirigent auch die Zuschauer im Saal durch eine Handbewegung zum Mitmachen auf. (Es ist gut, wenn ihr vorher einigen Kindern sagt, daß sie auf dieses Zeichen Obacht geben sollen. Sie fallen dann als erste mit in den Gesang ein.) (Zu erraten ist: Mitmachen)

Damit ist das Spiel zu Ende. Während die Darsteller von der Bühne gehen, tritt das Mitglied des Elferrates wieder auf und fragt, was die Gäste erraten haben. Die Lösung muß lauten: Trauerklösse auslachen! Singen, tanzen, mitmachen! Die richtigen Antworten könnt ihr mit einem Preis belohnen.

Habt ihr so gut gespielt, daß alle Zuschauer aufmerksam bei der Sache waren und auch beim Lachen auf ihre Kosten gekommen sind, so habt ihr danach gewiß die richtige Stimmung für euren Karneval. Natürlich könnt ihr dieses Spiel auch während eures Festes aufführen, etwa dann, wenn irgendwo „Trauerklösse“ herumstehen.

Eine Scharade bringt euch sicher auch auf euren Gruppennachmittagen und im Ferienlager viel Freude. Dazu wählt ihr dann einen anderen Text, der sich leicht darstellen läßt, etwa so: Junge Pioniere lernen gut! — Wir Kinder sammeln Altmittel. — Sehr gut lassen sich auch zusammengesetzte Hauptwörter in einer Scharade darstellen. Für einen lustigen Gruppennachmittag eignen sich solche Wörter wie: Schlafmütze oder Zirkelleiter. Dabei bietet jedes Wort das Motiv für eine Szene.

Anita Heiden-Berndt



**27** Kaum war die Höhle fertig, fing schlimmes Wetter an. Vom Himmel goß es nieder, die Regenzeit begann. Da formte Robinson sich manch' Gerät aus Ton.



**28** Ein Felsblock vor der Höhle gebot den Wassern Halt. Acht Wochen strömte Regen vom Himmel mit Gewalt. Die Zeit ward gut genützt und Jagdgerät geschnitzt.

## Weshalb spuckt das Lama



Im allgemeinen äußert sich das Lama nur dann so unangenehm, wenn es sich bedroht oder angegriffen fühlt. Das ist euch doch sicher allen bekannt. Wißt ihr aber auch, daß das Lama auf der 2. Umschlagseite unseres Heftes 7/55 aus einem ganz anderen Grunde spuckte? Ja, stellt euch vor, liebe Leser, das Lama war beleidigt.

Es war böse, weil man seine Heimat nach Asien verlegt hatte. In Wirklichkeit lebt aber das Lama in Südamerika, vor allem in Peru, und wird als Reit- und Tragtier verwendet. Das weibliche Lama gibt Wolle und Milch. Merkt euch das gut, liebe Leser, damit ihr nicht auch solchen Fehler macht und dann von unserem an sich gemütlichen Lama angespuckt werdet.

## BONA NOX

Kanon von Wolfgang Amadeus Mozart

1. Bo-na nox! Bist a rechter Ochs; bo-na not-te, lie-be

2. Lot-te! Bonne nuit! Pfui, pfui, gut night, good night, heut

3. müssh mer no weit. Gu-te Nacht, gu-te Nacht, es wird höchste

4. Zeit, gu-te Nacht. Schlaf di g'sund, und bleib recht ku-gel-ründ.





29 Nach langen trüben Wochen zog neu der Frühling ein. Millionen Blumen blühten im warmen Sonnenschein. Wie war nach soviel Grau der Himmel leuchtend blau.



30 Aus Lamafell die Kleider, die selbstgenähten Schuh', schritt Robinson zum Walde und sang ein Lied dazu. Das Hemd aus Mutters Spind hing als Signal im Wind.



Bernhard Seeger

**L**ängst ist unser Luu nicht mehr der kleine Junge, den wir, mit seinem Großvater am Meer sitzend, kennengelernt haben. Willkür und Unterdrückung durch die französischen Herren ließen schon in frühester Jugend in Luu die Flammen des Hasses hell auflodern. Luu schlug sich zu den Partisanen durch. Er war ein tapferer Partisan, ein Held, der allen Gefahren kühn und unerschrocken in die Augen sah. Mit seinem Jeep durchschnitt Luu den Staub der von Granaten und Bomben zerschackten Straßen. Nach mehrmaligem Bitten wurde Luus Wunsch erfüllt: Er wird von der Kraftfahrabteilung in die Sturmkompanie versetzt. Die Volksarmee sammelte sich zur Schlacht um Dien Bien Phu.







Zeichnung: Karl Fischer

Drei Uhr nachts.

Über die Bergkämme streichen Nebel, lautlos wie weiße Tiger. In diesen Augenblicken hebt Luu eine Blitzlänge seinen Kopf aus dem Gras. — „Wir sind da!“ murmelt er.

Er preßt sein Gesicht auf die Erde. Ein wenig bitter riecht sie und dumpf nach Nässe.

„Denkt an die Fahne“, flüstert er. „Ihr wißt, wenn einer nicht mehr weiter kann . . .“

„Wann geht's denn nun endlich los“, krächzt neben ihm ein Soldat, und das Weiße seiner Augen blitzt unterm Helm hervor.

„Sind alle vierundzwanzig da?“ fragt Luu heiser.

Die Frage springt leise von einem zum andern. Eine Leucht-kugel zerspellt den Nachthimmel. Luu reißt die Fahne hoch. Die Fahne, noch nicht voll entfaltet, gleitet wie eine dunkel glühende Feuerschlange über seinen Kopf. Der Sturm auf den Hügel Doc Lap beginnt.

Viermal hatte sich Luu von den Kraftfahrern fort zur Sturmkompanie gemeldet. Dreimal wurde er abgelehnt. Beim vierten Mal nahmen sie ihn und gaben ihm ein Gewehr. Und nun hatten sie ihm die Ehrenfahne des Präsidenten Ho Chi Minh gegeben und den Befehl, Doc Lap zu erstürmen.

— Warum schießen sie nicht, die Hunde — heult es in Luu, und er setzt mit mächtigen Sprüngen durch Gras und Löcher.

— Warum schießen sie nicht! —

Er wirft sich wieder hin. Um ihn ist das Keuchen der anderen.

— „Los!“ schreit er. — „Sprengt die Verhaue!“

Und nach dem ersten Krachen stürzen sie in die Bresche. Die Erde fetzt auseinander. Die Erde ächzt und stöhnt. Das Nacht-tier ist aufgeschreckt. Es funkelt glühäugig und faucht und heult.

Luu wirft sich der Nacht entgegen. Er zieht die Fahne mit. Er lacht wild auf. Dann trifft es ihn eiskalt. Seine Hand rutscht zum Schenkel. — „Es brennt ja“, murmelt er und gleitet fort, weit fort.

Auch als er liegt, läßt seine Hand den Schenkel nicht los. Das Blut — denkt er. — Das viele Blut! —

Er sieht nichts. Er hört nichts. Aber er denkt tief drinnen, hinter der grauen, dichten Bewußtlosigkeit. — Das viele Blut . . . Wo ist denn bloß die Fahne? . . . Sie muß das Blut



31

Die grüne Waldestiefe war wie ein Dämmertraum. Aus Rankenwuchs erhob sich ein hohler Brotfruchtbaum. Vom Schlag mit langem Stab fiel süße Frucht herab.



32

Von lauten Vogelschreien war das Gebüsch erfüllt, belebt von Papageien, ein farbenfrohes Bild. Dem Robinson gelang auch hier ein guter Fang.



festhalten ... Mir läuft das ganze Blut weg ... Er reißt sein Verbandspäckchen auf. Ich muß es doch festhalten — denkt er. — Und während er die Binde abwickelt, weiß er alles wieder ... Sie kämpfen ... Dreimal haben sie mich abgelehnt ... Wo ist die Fahne? ... Das Gewehr? — Wo ist mein Gewehr? ...

Er knotet die Binde mit Fingern und Zähnen fest. Dann kriecht er, sein Gewehr zu suchen. Er befühlt die Erde. Rissig und kantig, voll Striemen und Beulen ist sie. Hinter einem Wulst findet er sein Gewehr, und er findet ein zweites. Auf beide Gewehre gestützt, quält er sich vorwärts. Er schleppt sich an ein zweites Drahtverhau. Er findet die Bresche nicht ... Wo ist nur die Bresche? ... Was ist das für eine Nacht? ... Wo sind die anderen? ...

Das Verhau ist zwei Meter tief. Luu schiebt seine beiden Gewehre zwischen die Drähte. Dann stützt er sich auf und schwingt drüber weg.

Das Bein knickt ein. Der Schmerz sitzt wie eine Faust in der Kehle. Luu würgt an diesem Schmerz und würgt ihn weg. — Ein Feind — denkt er und meint das Bein und seinen Schmerz. Hinter dem Drahtverhau, schon im feindlichen Stützpunkt, ringt er diesen Feind nieder.

Er schluckt Tränen und sein ganzer Körper bedeckt sich mit kaltem Schweiß. Er richtet alles Denken und Fühlen auf diesen Feind. Er umkreist und belauert ihn. Er zwingt ihn, das Knie zu beugen. Er befiehlt ihm, still zu sein und zu gehorchen. Er stellt sich auf das gesunde Bein und zieht das feindliche verbissen nach.

So wankt er ins Innere des Stützpunktes.

Luu trifft auf Leute seines Stoßtrupps. Sie haben sich in der Erde verkrallt. Sie sind eins mit der Erde, bereit, sich einzuwühlen auf diesem Stück, das sie erkämpft haben.

„Wo ist die Fahne?“ ... „Hier!“

— Einer hatte sie um den Leib geschlungen, um die Hände frei zu haben. — „Wieviel sind wir noch?“ ... „Neun — mit dir!“

„Pflanzen wir die Fahne auf, Genossen! ... Schlagen wir den Feind!“ ruft Luu heiser. „Schlagen wir ihn!“

Neun Menschen durchhuschen den aufgrauenden Morgen, glei-

ten und springen dem Zentrum des Stützpunktes entgegen, in das sich der Feind verkrochen hat.

Luu hat einmal einen Blick für den Himmel. — Der Nebel ist gut — denkt er. Aber dann wird der Nebel zerschlitzt von Feuerblitzen. Luu hat keine Gedanken mehr. Sie huschen auseinander. Was bleibt, ist ein sicheres Gefühl für Gefahren, das ihn zur rechten Zeit aufspringen und hinstürzen läßt ... und ist, wie Hammergeläut in der Brust: die Kraft! Die Riesenkraft!

Einmal hat Luu das Gefühl, als wäre die Jacke um die Schultern zu eng. Da lacht er wild auf und sieht, wie einer einem Gestürzten die Fahne entreißt und sie in den Gürtel steckt. Viermal wechselt die Fahne von einem zum andern.

Sie rollen die Gräben auf. Luu schlägt sich mit Händen und Zähnen ... Dreimal haben sie mich abgelehnt ... Dreimal! ... Und er kämpft sich voran. Um ihn pfeift und spritzt es. Eisen und Feuer umrasen ihn. Er hat seinen Helm verloren. Heißer Wind wogt ihm entgegen und schwärzt die dünnen Halme auf den Gräben.

Einen Toten lassen sie zurück und einen Verwundeten, der sich nicht mehr erheben kann. So erreichen sie den Befehlsstand des Stützpunktes.

Luu hat mit wilden Sprüngen den toten Winkel des Unterstandes erreicht. Er schleudert eine Zugmine hinein. Die noch leben, ergeben sich. Ringsum kriechen sie aus ihren Schlupfwinkeln hervor. Die Gefangenen werden in einen Graben geschoben und entwaffnet. Die feindlichen Geschütze, die bisher geschwiegen hatten, um die eigenen Leute zu schonen, setzen ein.

Ein Splitter zerschlägt Luu einen Fußknochen, ein anderer reißt seine rechte Gesichtshälfte auf und schließt das eine Auge für immer. Er stürzt hin und spürt, daß er sich nicht wieder erheben kann.

„Die Geschütze!“ keucht Luu.

„Womit?“ fragt sein Nebenmann. — „Mit nackter Hand? ... Wir haben keine Munition mehr!“

— Keine Munition mehr — denkt Luu. Und er denkt daran, daß er nicht mehr laufen kann, vielleicht nie mehr.

„Sie soll'n uns ihr Munitionslager zeigen!“ befiehlt er.



33

Den Papagei im Arme,  
allein in wilder Flur,  
traf Robinson mit Schrecken  
auf eines Menschen Spur,  
nicht weit vom Meeresstrand  
im sonnenheißen Sand.



34

Jetzt sah er voller Grauen  
auch eines Mahles Rest.  
Hier hielten Kannibalen  
erst jüngst ihr Opferfest!  
Um einen schwarzen Stein  
lag Asche und Gebein.





35

Entsetzt lief er von dannen,  
nahm Bogen, Pfeil und Speer  
und richtete die Höhle  
als kleine Festung her.  
Schießscharten legt' er an.  
„Nun, Feinde, kommt heran!“



36

Doch ließ kein Feind sich blicken.  
„Jetzt bau ich mir ein Boot  
aus jenem hohlen Stamme,  
entrinne aller Not!“  
Die Späne flogen bald  
vom Brotfruchtbaum im Wald.

Aus dem Graben der Gefangenen torkelt einer, weiß im Gesicht. Er kriecht vor Luu her, bleibt aber auf halber Strecke liegen. Er hat nur noch die Kraft, den Weg mit der Hand zu weisen.

Luu zwingt seine Arme, so stark zu sein wie zwei Arme und Beine zusammen. Er gelangt an das Munitionslager und zerrt zwei Kisten mit Handgranaten heraus. Mit den Händen und mit dem Kopf schiebt er sie vor sich her, an Steinbrocken und Granattrichtern vorbei. Um ihn herum kracht und dröhnt es. Die bebende Erde stößt ihn in die Luft. Wenn er zurückprallt, durchbohren ihn die Schmerzen wie Tausende Kugeln.

— Nur das Stück noch — denkt er. — Dieses eine Stück ... Dreimal haben sie mich abgelehnt. . . und nun die Fahne! . . . Er hat den Aufschlag seiner Jacke zu fassen gekriegt. Er hat die Zähne ins Tuch gegraben. . . Nur noch das kleine Stück, dann ist . . . Da zuckt sein Körper zusammen. Er krallt sich in die Erde, aber er wird losgerissen, in einen Trichter geschleudert, und dann ist das graue Morgenlicht über ihn von vielen schwarzen Erdstücken durchwirbelt, die alle auf ihn niederprasseln.

Er wühlt sich von Ohnmacht und Erdmassen frei. Bevor er den Trichterrand zu fassen kriegt, tastet sich eine gelbe Hand über den Rand. Er greift nach dieser Hand. Er hätte so gern noch eine zweite zum Halt. Aber er schafft es, schafft es auch so.

Als Luu neben dem anderen liegt, begreift er, daß dieser nur noch eine Hand hat.

„Wo sind die Handgranaten?“ murmelt Luu.

„Das Geschütz . . . Sieh doch, das Geschütz“, keucht der andere, ohne das Gesicht von der Erde zu heben.

Luu richtet sich auf. Vor dem Geschütz stürzt einer in die Knie und wirft noch im Fallen die Handgranate. Ein anderer — dunkel und breit wie ein Reissack — denkt Luu — schießt aus der Hüfte.

Luu hält sich sein totes Auge zu. Ihm ist es plötzlich, als spalte sich sein Gesicht, weil das eine Auge nicht sehen kann. Das gesunde starrt auf den dunklen breiten Rücken vor dem Geschütz. Der Rücken beugt sich vor. Und da entquillt der Hand etwas Rotes, gibt sich, so lange verborgen, dem Wind, schlägt und flattert wie ein Vogel nach enger Gefangenschaft in die endlosen Weiten der Freiheit.

„Die Fahne“, krächzt Luu und sinkt mit dem Gesicht auf die Erde. „Ich sehe sie“, keucht der andere, ohne den Kopf zu heben. — „Ich habe sie die ganze Nacht gesehen . . . Sieh, jetzt winkt sie die anderen heran . . . Sieh, wie sie winkt . . . wie sie winkt!“

So oft Luu ihn in folgenden Minuten noch fragte, er gab keine Antwort mehr.

Von Zeit zu Zeit richtete sich Luu wieder auf. Über Doc Lap hatte sich die Fahne voll entfaltet. Der dunkle, breite Rücken hatte sich umgewandt.

Jetzt kommt der Soldat auf Luu zu.

„Genosse Gruppenführer! Doc Lap ist befreit . . . Der Weg nach Dien Bien Phu ist offen“, meldet er. — „Wollen Sie sehen?“ Er faßt Luu unter die Arme. — „Hast du Schmerzen?“ fragt der Soldat. „Halt mir das Tuch vor das tote Auge“, sagt Luu. — „Es macht mir sonst das heile noch kaputt.“

„Da liegt Dien Bien Phu, Genosse . . . Zwanzig Kilometer lang und achte breit . . . Eine Wanne, Genosse . . . Eine feuchte Wanne mit bester Erde!“

„In der jetzt Nebel schwimmt“, fügt Luu hinzu, als Bestätigung, daß ein Auge ihm geblieben ist.

„Ja, und wir werden sie mit Reis ausfüllen!“

„Sie wird es lohnen, die Erde wird es lohnen“, sagt Luu. Dann fällt die Müdigkeit wie eine Mauer auf ihn. — „Schau noch nach ihm!“ Und er weist auf den, der ihm die Hand über den Trichterrand gereicht hatte.

„Er ist tot“, sagt der Soldat.

Luu hört nichts mehr, fern wohl, in seinem Schlaf, das Knattern der Fahne, die riesengroß ist und in alle Winkel von Dien Bien Phu reicht . . .

Eh die letzten Nebelschwaden an den Bergrändern zerflattert waren, hatten starke Kräfte der Volksarmee den Hügel Doc Lap besetzt und sich schon eingegraben.

Luu sank immer tiefer in einen dumpfen, schweren Schlaf. Die Ärzte leiteten Blutübertragungen ein. So entrissen sie ihn dem Tod. Aber seine rechte Gesichtshälfte blieb ohne Leben. Als er das Kriegskreuz erhielt und zum Helden der Volksarmee ernannt wurde, war Dien Bien Phu schon befreit.





37

Da stieg an einem Abend  
vom Strande leichter Rauch.  
Es wimmelte von Kanus,  
von vielen Wilden auch.  
Und alle tanzten nackt  
im Kreis zum Trommeltakt!



38

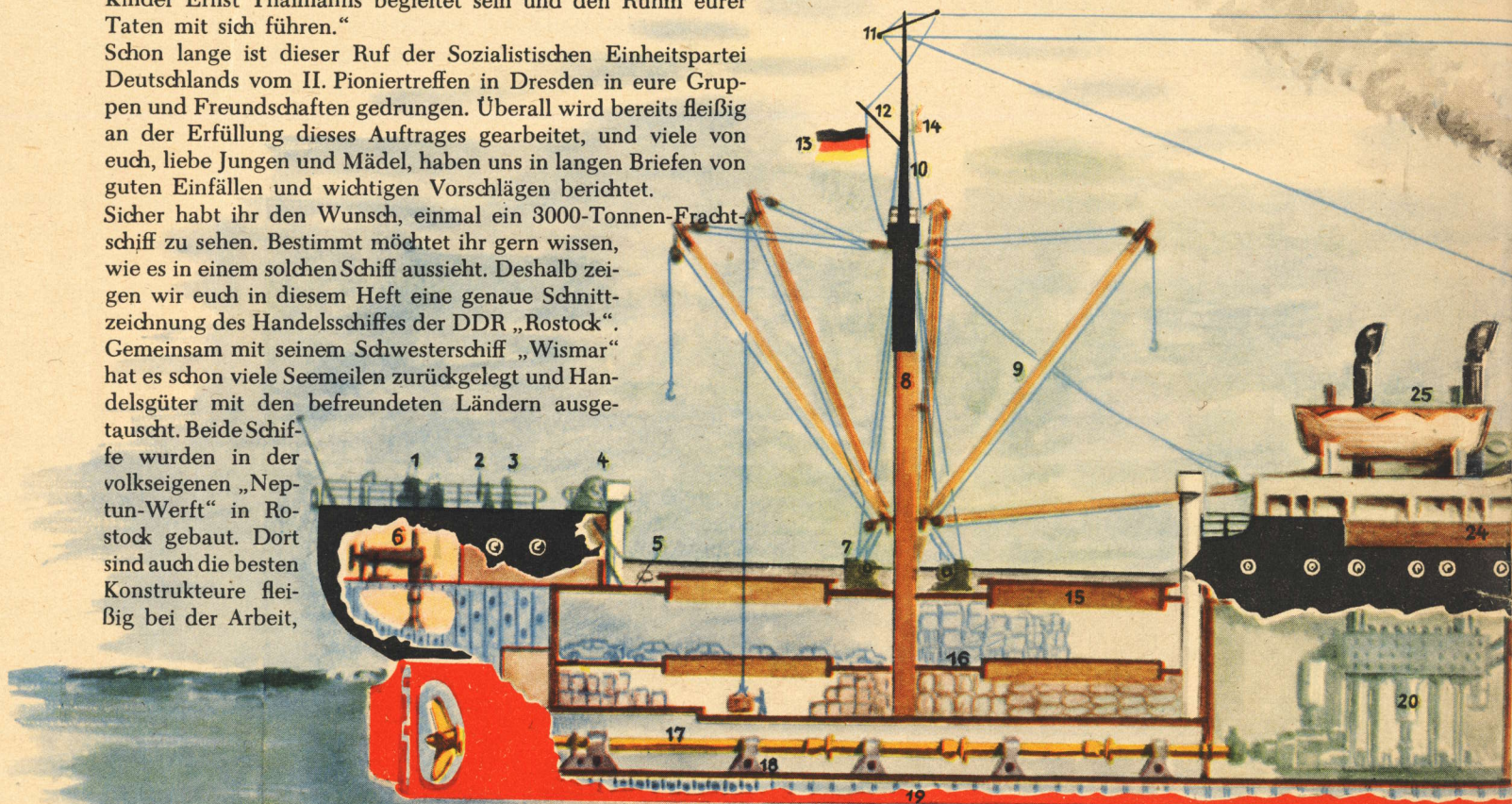
Das Reisigfeuer schwelte,  
schon lag der Speiß bereit.  
Ein Opfer stand gefesselt  
und zitternd noch beiseit,  
dem jetzt die Flucht gelang  
bei Qualm und Trommelklang.

„Das Zentralkomitee der Sozialistischen Einheitspartei Deutschlands schlägt euch vor, zu Ehren unseres Präsidenten den Arbeitern beim Bau eines 3000-Tonnen-Handelsschiffes zu helfen. Jedes einzelne Schiffsteil soll erzählen können, von welcher Gruppe Junger Pioniere der Schrott gesammelt, von welcher Freundschaft das Geld aufgebracht, von welchem Kreisverband das Material zusammengetragen wurde. Das Schiff soll den Namen „Thälmann-Pionier“ tragen, und eure Besten werden seine erste Fahrt miterleben. Wenn dieses stolze Schiff die Erzeugnisse unserer Republik in alle Länder trägt, dann wird es von den Gedanken und Wünschen der Kinder Ernst Thälmanns begleitet sein und den Ruhm eurer Taten mit sich führen.“

Schon lange ist dieser Ruf der Sozialistischen Einheitspartei Deutschlands vom II. Pioniertreffen in Dresden in eure Gruppen und Freundschaften gedrungen. Überall wird bereits fleißig an der Erfüllung dieses Auftrages gearbeitet, und viele von euch, liebe Jungen und Mädels, haben uns in langen Briefen von guten Einfällen und wichtigen Vorschlägen berichtet. Sicher habt ihr den Wunsch, einmal ein 3000-Tonnen-Frachtschiff zu sehen. Bestimmt möchtet ihr gern wissen, wie es in einem solchen Schiff aussieht. Deshalb zeigen wir euch in diesem Heft eine genaue Schnittzeichnung des Handelsschiffes der DDR „Rostock“.

Gemeinsam mit seinem Schwesterschiff „Wismar“ hat es schon viele Seemeilen zurückgelegt und Handelsgüter mit den befreundeten Ländern ausgetauscht. Beide Schiffe wurden in der volkseigenen „Neptun-Werft“ in Rostock gebaut. Dort sind auch die besten Konstrukteure fleißig bei der Arbeit,

die Bauunterlagen für den „Thälmann-Pionier“ zu schaffen. Dieses Schiff soll das erste einer Serie von sechs Frachtschiffen für unsere volkseigene Handelsflotte werden. Seine äußeren Abmessungen werden etwa wie die der „Rostock“ sein. Es wird eine Ladefähigkeit von 3000 t haben. Die Aufbauten erfahren aber eine Veränderung, da an Stelle der Dampfmaschine zwei starke Dieselmotoren eingebaut werden, weiterhin ein automatisch tiefgekühlter Laderaum, Speiseöl-Transporttanks und verbessertes Ladegeschirr. Mit seinen modernen Aufbauten und Anlagen wird euer Schiff „Thälmann-Pionier“ eines der schönsten Handelsschiffe unserer Republik werden.



#### Maße:

Länge 102,4 m, Breite 14,4 m, Tiefgang 6,65 m,  
Wasserverdrängung 6739 t, Ladefähigkeit 3000 t



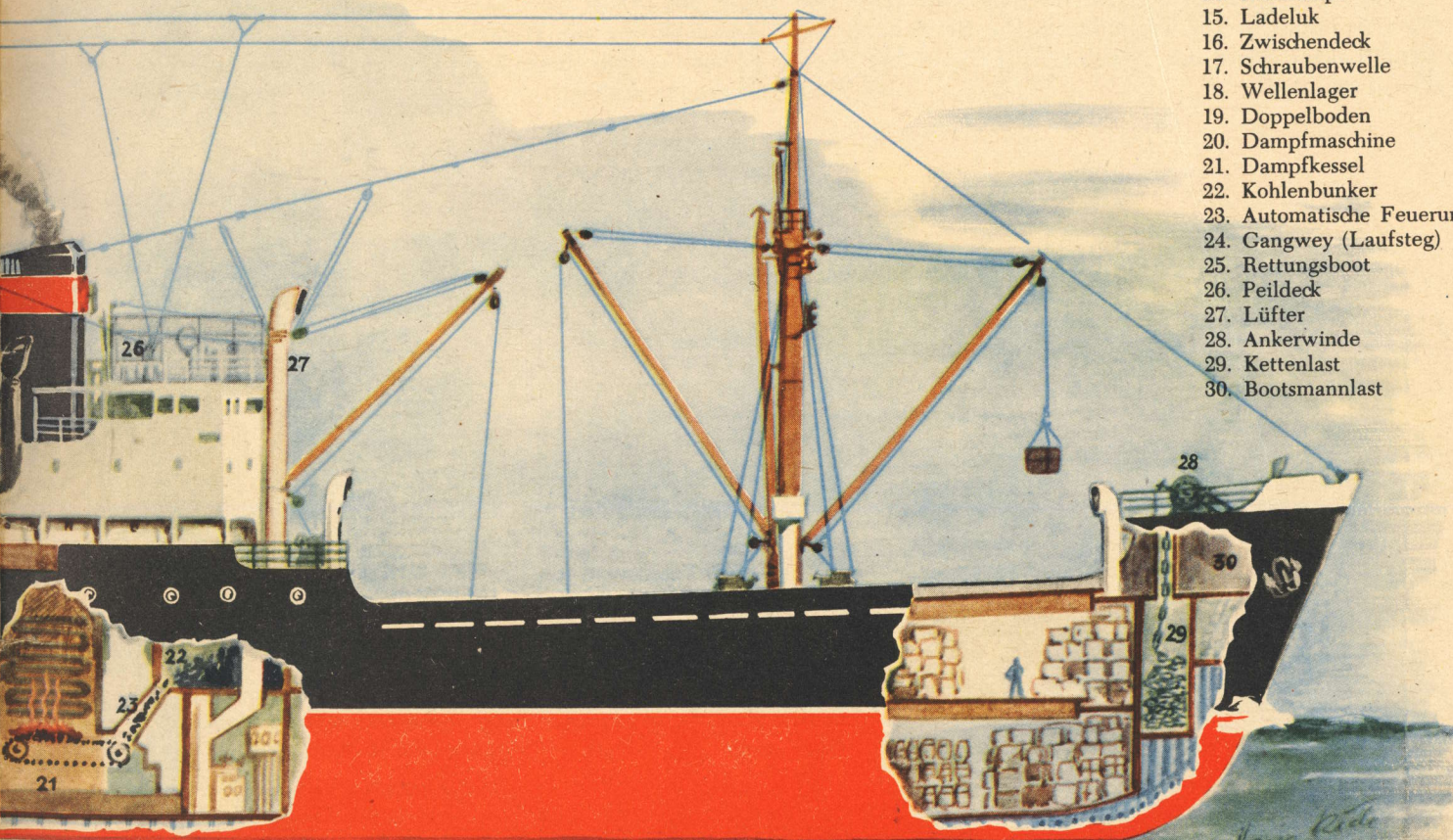
# Ahoi!

## Ahoi! Frachtschiff „Rostock“

### Gute Fahrt!

#### Erläuterungen:

1. Verholspill
2. Reserveruderanlage
3. Reservesteuerkompaß
4. Trossentrommeln
5. Hauptdeck
6. Rudermaschine
7. Ladewinde
8. Lademast
9. Ladebaum
10. Stenge
11. Antennenrah
12. Gaffel
13. Staatsflagge
14. Richtlampe
15. Ladeluk
16. Zwischendeck
17. Schraubenwelle
18. Wellenlager
19. Doppelboden
20. Dampfmaschine
21. Dampfkessel
22. Kohlenbunker
23. Automatische Feuerung
24. Gangwey (Laufsteg)
25. Rettungsboot
26. Peildeck
27. Lüfter
28. Ankerwinde
29. Kettenlast
30. Bootsmannlast



39

Der Mensch lief wie besessen,  
zwei Wilde hinterdrein.  
Sie holten den Verfolgten  
in Todesangst nicht ein.  
Die Höhle winkte schon!  
Heraus sprang Robinson.



40

Die beiden Wilden stützten:  
Was war das für ein Mann?  
Mit seinem langen Wurfspieß  
griff Robinson sie an.  
Er stach, nun selbst in Not,  
die Kannibalen tot.





- 41 Der Flüchtling warf sich nieder aus Furcht und Dankbarkeit vor seinem weißen Retter im sonderbaren Kleid. Dann ging's in schnellem Lauf zum Felsenest hinauf.



- 42 In sicherer Festung hockten und wohlbewehrt die zwei. Sechs Wilde kamen suchend an dem Versteck vorbei, entdeckten nichts am Ort und liefen wieder fort.

## Was ist Judosport?

Judo ist ein Sport, der aus dem Jiu-Jitsu hervorgegangen ist. Jiu-Jitsu bedeutet wörtlich übersetzt: milde, sanfte Kunst. Eine andere Erklärung ist: nachzugeben, um zu siegen. Jiu-Jitsu ist eine sehr alte Sportart, deren Geschichte noch nicht genau erforscht wurde. Als Mutterland wird oft China angenommen, weil das chinesische Wort „Jiu“ darauf hindeutet.

Bekannt ist uns Jiu-Jitsu aus Japan. Die „Samurei“, eine alte Kriegerkaste Japans (ähnlich dem Ritterorden), hütete diese Kunst der Selbstverteidigung als ihr strengstes Geheimnis. Das arme Volk erfuhr so gut wie nichts davon. Es fürchtete die geheimgehaltene Kunst der „Samurei“, die diesen ihre Überlegenheit sicherte.

Nach dem Niedergang der „Samurei“ verlor Jiu-Jitsu an Bedeutung. Erst in den achtziger Jahren des vorigen Jahrhunderts verstand man es in Japan, die verschiedenen Systeme zusammenzufassen und gab ihnen den Namen Judo. Aus der Kunst der Selbstverteidigung wurde eine schöne Sportart, in welcher körperschädigende Griffe und Schläge nicht zugelassen sind. Beim Judo werden jedoch ebenfalls die Hebelgesetze auf empfindliche Körperstellen angewendet. Deshalb kann nur derjenige ein guter Judosportler sein, der den menschlichen Körper genau kennt, fair kämpft und sich nicht zum rohen Handeln hinreißen läßt.

Heute können alle Werktätigen in der Deutschen Demokratischen Republik diesen Sport in unserer demokratischen Sportbewegung ausüben.

„Lothar Eichhorn“

## Matrosenlied

Schwedisches Volkslied von den Alandsinseln

Es ru-fen uns die frei-en Wo-gen zur Rei-se fort vom Va-ter-land. Marssegel wird nun hoch-ge-zo-gen, leb wohl nun schö-ner Hei-mat-strand. Lebt wohl, Ge-schi-ster und Kam-ra-den, lebt wohl, wir keh-ren wie-der heim, das wil-de Meer kann uns nicht scha-den, die See-leut' macht kein Sturm-wind klein. Lebt

G D G D7 G a D7 G G D7 G Fine



Des Seemanns Herz muß ruhig schlagen, sei's heitrer Tag, sei's Sturmesnacht, darf in Gefahren niemals zagen, wenn's auch in Mast und Steven kracht.

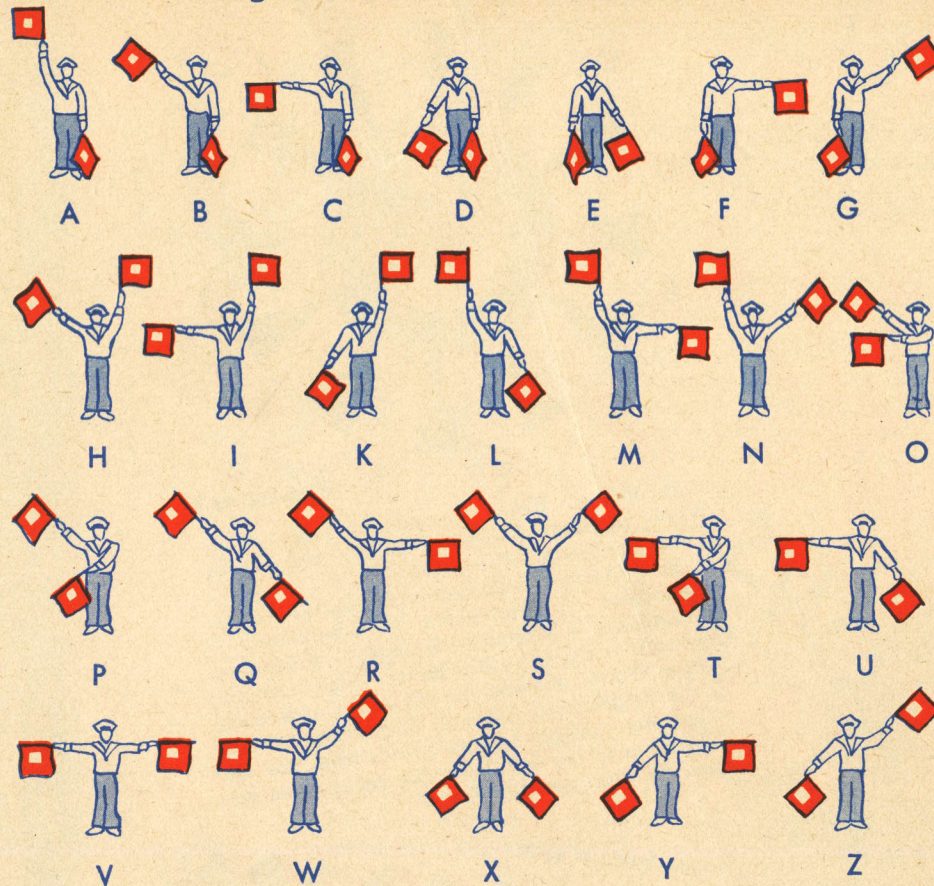
Auf schwanken Rahn und am Steuer tut er sein Werk mit frohem Mut, bis er die Heimat grüßt aufs neue und bis im Sand der Anker ruht.



# Unser alter Kapitän...

der Käpt'n Brass, hat sich mächtig darüber gefreut, wie fleißig überall Junge Pioniere Schrott und Buntmetall für den Bau des Pionierschiffes sammeln. Besonders glücklich aber war er darüber, daß viele Jungen den Wunsch haben, später einmal als Matrosen und Kapitäne auf den Schiffen unserer Deutschen Demokratischen Republik in die Welt zu fahren. Um allen die Möglichkeit zu geben, sich gut darauf vorzubereiten, bat er uns, einmal die Signaltafel für Winkerzeichen in unserer Zeitschrift zu veröffentlichen. Nun, unser Käpt'n Brass ist unser guter Freund, wir wollen ihm deshalb seinen Wunsch erfüllen.

## Signaltafel für Winkerzeichen



## Hilfszeichen



oder auch nur Waagrethalten  
eines Armes  
Verstanden — klar



Ausgangsstellung oder  
Unterbrechungsstellung



oder auch nur Hochhalten eines Armes  
Nicht verstanden



Ausstreichen —

Ä = AE

J = II

Ö = OE

Ü = UE

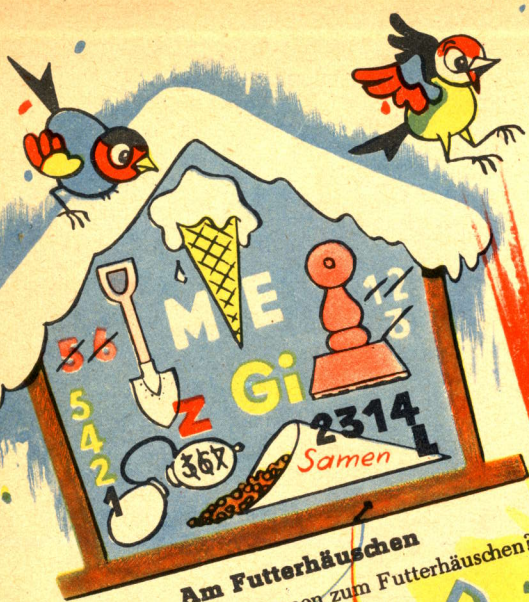


43 Der Flüchtling wurde „Freitag“  
von Robinson genannt,  
an einem Freitag war es,  
als Robinson ihn fand.  
Er gab ihm Kleid und Schuh'  
und Nahrung auch dazu.



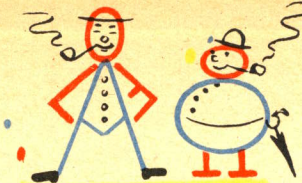
44 Geschickt war der Gefährte,  
den Robinson gewann,  
er lernte Lamas melken  
und machte Feuer an,  
zwei Hölzer rieb er lang',  
bis hell der Funke sprang.





### Am Futterhäuschen

Welche 5 Vögel kommen zum Futterhäuschen?



### Wie heißen die beiden „Buchstabenmänner“?

Einsendung von Hannelore Latusek, Görlitz, Brautwiesenstraße 21



### Wer ist es?

Hoch oben im Baum in seinem Nest liegt es im Winter zusammengerollt und schläft, bis die Früh-  
sonne kommt. Wer ist es?  
In den Wörtern Gesellschaft — Bleheimer — Vor-  
demradachse — Sinfoniechor — Schuhnagel —  
Funktstörung — Skorbut — Springer — Brocken —  
Drohrupe — Eigelb — Schwindler — sind vierbuch-  
stellige Wörter versteckt, die von außen nach innen  
in die Felderzeilen 1 bis 12 eingetragen werden  
sollen. Bei richtiger Lösung beantworten uns die  
Buchstaben in der 3. Felderreihe, rechts herum ge-  
lesen, die oben gestellte Frage.

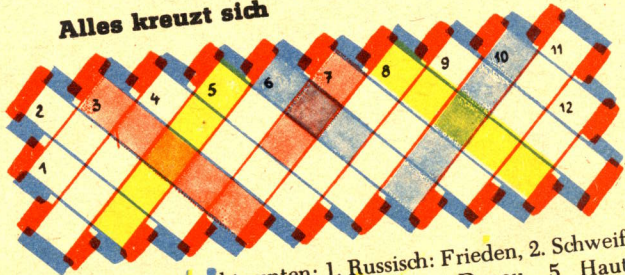
BON-BONS



### Kreuzworträtsel

Waagrecht: 1. Welcher Baum hat nach unten hängende Zapfen? 5. Geographischer Punkt, 6. Be-  
deutet dreierlei: Vogelart, Sauer-  
kirsche und Nebenfluß der Isar,  
8. Gegerbte Tierhaut, 11. Weiches  
Metall, schlechter Elektrizitäts-  
und Wärmeleiter, 12. Bei wel-  
chem Ort im Erzgebirge liegt die  
„Talsperre des Friedens“? 15.  
Strom Afrikas, 18. Überbleibsel,  
19. „Ich bin ein Herdentier, lebe  
in Afrika und Asien und werde  
bis vier Meter hoch. Ratet mal,  
wie ich heiß!“  
Senkrecht: 2. In welchem nord-  
europäischen Staat ist Dublin die  
Hauptstadt? 3. Ist nicht nur das  
auch des Bastlers unter uns, 4. Der höchste Berg des Kaukasus, 5. Titel-  
gestalt eines 1906 erstmalig erschienenen Werkes des dänischen Arbei-  
terdichters Andersen Nexø, 7. Bezeichnung für Flachland, 9. Gefrore-  
nes, 10. Bedeutende Industriestadt an der Ruhr, 13. Stadt in Algerien,  
14. Teil des Baumes, 16. Welcher Nebenfluß der Saale berührt Wei-  
mar? 17. Die dem Wind abgewandte Seite des Schiffes.

### Alles kreuzt sich

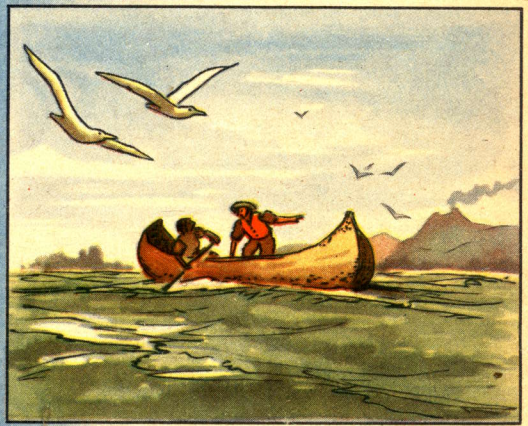


Von der Zahl nach rechts unten: 1. Russisch: Frieden, 2. Schweiß-  
stern, 3. Büchergestell, 4. Nebenfluß der Donau, 5. Haut-  
gebilde des Vogels, 6. Vorratsraum, 7. Festlich gedeckter Tisch,  
8. Handwerker, 9. Witterungserscheinung, 10. Zeitabschnitt.  
Von der Zahl nach links unten: 3. Europäische Hauptstadt,  
4. Schachausdruck, 5. Reinigungsgerät, 6. Vermächtnis, 7. Zu-  
rechtweisung, 8. Inneres Organ, 9. Getreideart, 10. Alte Münze,  
11. Eisenstift, 12. Wurfspieß.



45

Mit Robinson ging Freitag zum Brotfruchtbaum hinaus, sie höhlten ihn mit Feuer zu einem Kanu aus, das schafften sie zum Meer, auf Rollen war's nicht schwer.



46

„Zur Heimat!“ jauchzte Freitag, sie war nicht fern für ihn. Doch trieb in starker Strömung das Boot im Meer dahin. Sie brachten es mit Glück zur Nacht zum Strand zurück.





47

Dann rüsteten sie wieder zu einer bess'ren Tour, als nachts ein Ungewitter vom Himmel niederfuhr. Von Wind und Wellenstoß riß sich das Kanu los.



48

Gestrandet in der Sturmnacht war auch ein großes Schiff. Am Morgen lag's verlassen und leck am Felsenriff. Zum Schiff schwamm Freitag hin, fand viel Gerät darin.



# Mäxchen Pfiffigs ABENTEUER

21. Folge

## Der Löw' ist los

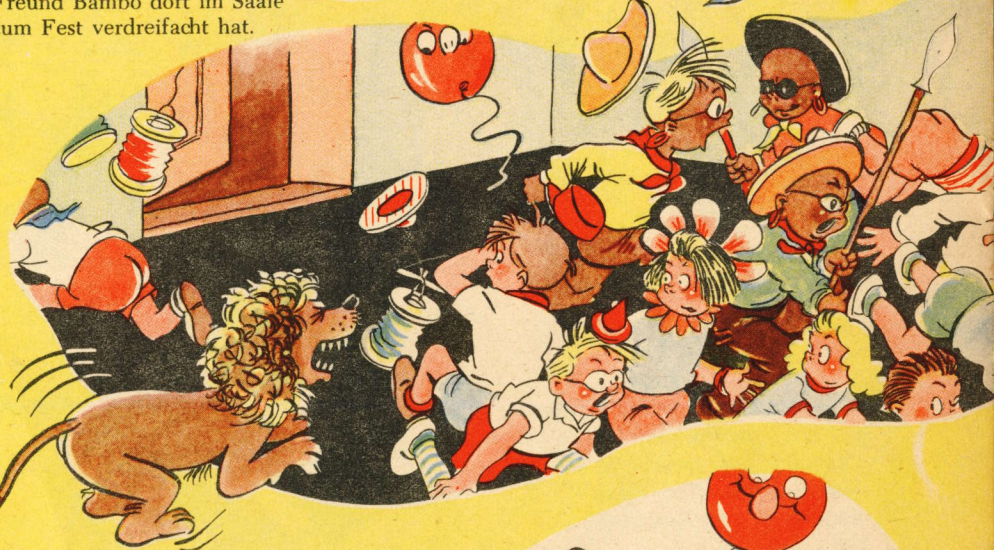
1. Unsre beiden gehn als Gäste morgen mit zum Faschingsfeste, und ganz einfach ist das nicht. Wie soll Bambo sich verkleiden? „Du bist gleich zu unterscheiden!“ lacht ihm Mäxchen ins Gesicht.

2. Bambo aber schmunzelt leise auf verschmitzte Art und Weise. Anderntags ist Mäxchen platt. Denn er sieht mit einemmale, daß Freund Bambo dort im Saale sich zum Fest verdreifacht hat.



3. Welcher wohl von diesen dreien, die mit Urwaldtönen schreien, wird der echte Neger sein? Eine recht verzwickte Frage. Aber auch in solcher Lage fällt dem Mäxchen etwas ein.

4. Kurz darauf, da stutzt die Menge. Durch den Eingang ins Gedränge stürmt ein Löwe aufs Parkett. Blaß wird jeder, der ihn sieht. Alles rennet, rettet, flüchtet, springt hinauf zum Fensterbrett.



5. Auch die Neger packt der Schrecken. Zwei stehn zitternd in den Ecken. Nur der dritte, der hält stand. Furchtlos steht er in der Mitte und fixiert des Löwen Schritte mit dem Spieß in der Hand.

6. Da! — der Löwe fletscht die Zähne. Plötzlich hebt sich seine Mähne, fällt nach hinten. Welche List! Mäxchen Pfiffig steckt darunter. „So, jetzt weiß ich“, sagt er munter, „wer der echte Bambo ist!“





# Skihasen- wir!

Text: Erika Engel

Musik: Erwin Poletzky

Un - ter uns zwei schma - le Bret - ter, ü - ber  
 uns ein kla - res Wet - ter, um uns Schnee, so weit man sieht, das ist  
 un - ser Ski - ge - biet. Mit - ten - drin, mittendrin im Schnee - re - vier:  
 Ski - ha - sen wir! Ski - ha - sen wir!

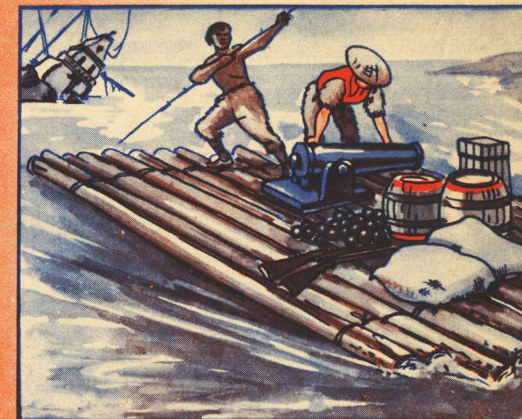
The musical score is written for piano and voice. It consists of four staves. The first staff has a treble and bass clef, key of G major, and 2/4 time signature. The melody is in the treble clef, and the accompaniment is in the bass clef. The second staff continues the melody and accompaniment. The third staff has a change in the bass clef accompaniment. The fourth staff ends with a double bar line. The lyrics are written above the notes.

2 Erstmal übt man sacht's Gleiten,  
 und den Schwung nach beiden Seiten.  
 Und wenn man das richtig kann,  
 steigen wir den Berg hinan  
 mittendrin im Schneerevier, —  
 Skihasen — wir!

3 Stehn wir auf der großen Höhe,  
 sehn wir aus wie kleine Flöhe  
 auf dem Rücken der Natur.  
 Und wir malen unsre Spur  
 mittendrin im Schneerevier, —  
 Skihasen — wir!

4 Straffe Muskeln, stramme Glieder,  
 etwas in die Beuge nieder,  
 Stöcke fest in jede Faust, —  
 Achtung — fertig: Losgesaut!  
 Mittendrin im Schneerevier, —  
 Skihasen — wir!

5 Hinter uns die Spur, die schmale,  
 sausen wir hinab zu Tale!  
 Und wer dabei, sportgestählt,  
 niemals auf die Hose fällt,  
 der ist Held im Schneerevier!  
 Skihasen — wir!



49

Das Werkzeug und die Waffen  
 vom Schiffe herrenlos,  
 sie brachten es zur Insel  
 auf schnell gebautem Floß.  
 Geschütz und Munition  
 besaß nun Robinson.



50

Und wieder einmal dröhnte  
 des Abends Trommelklang.  
 Die Kannibalen liefen  
 den Küstenstreif entlang.  
 Am Spieß bei Tanz und Lied  
 das Fleisch im Feuer briet.





51

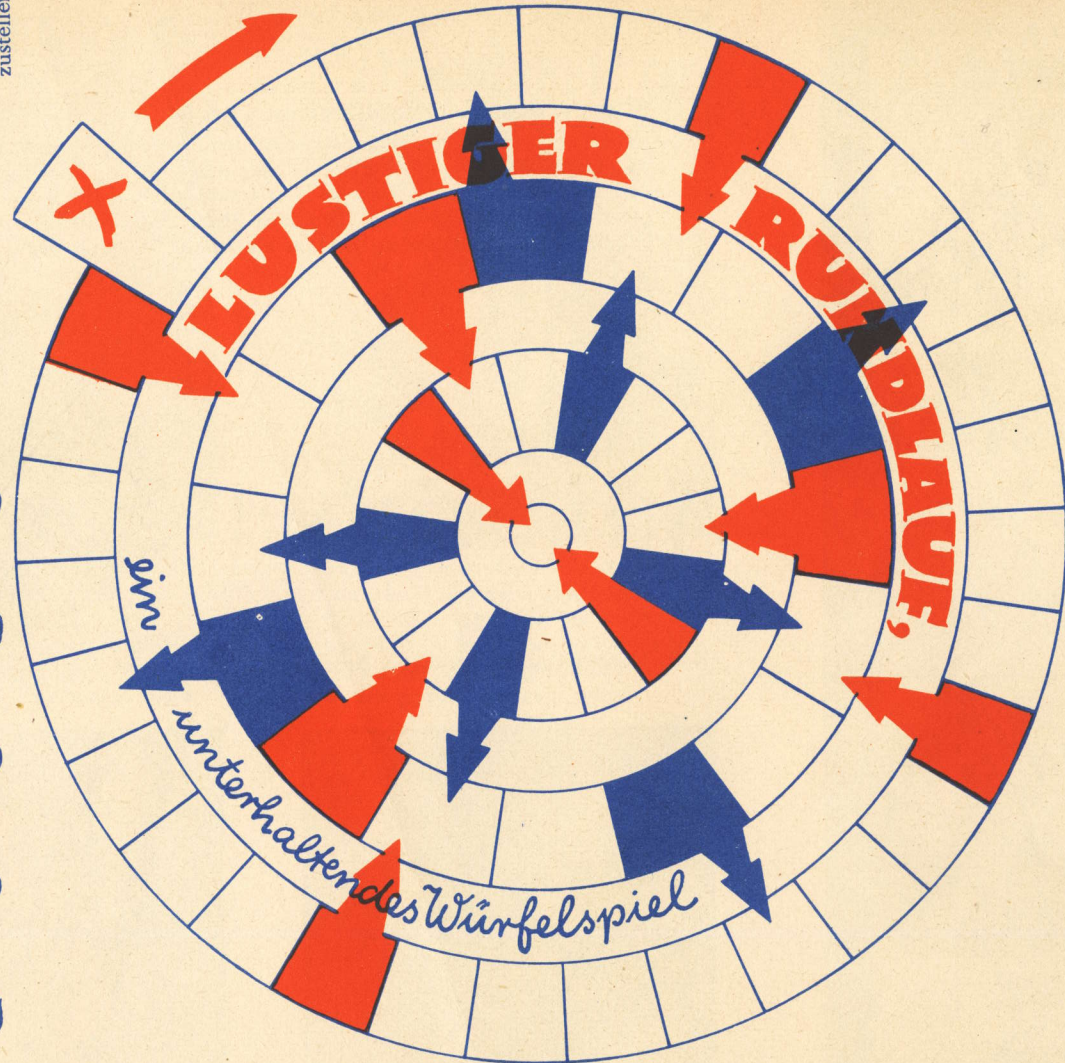
Mit Robinson zog Freitag,  
gedeckt durch Wald und Busch,  
zum Strand die Schiffskanone.  
„Bumm!“ gab's den ersten Tusch.  
Weit fuhr der Schuß hinaus.  
Die Horde nahm Reißaus.



52

Ein weißer Mann aus Spanien  
lag noch in Fesseln da.  
den grausen Tod vor Augen.  
Schon war die Rettung nah.  
Jetzt wurde er befreit  
nach Angst und langem Leid.

Dietrich Jonnschreit aus Witten-  
berge, Lenzenerstraße 86, stellt  
auch die Aufgabe, den in jedem  
Kopf versteckten Buchstaben zu  
erkennen und, fortlaufend ge-  
lesen, einen Satz zusammen-  
zustellen.



### Spielregel

Es werden für jeden Spieler ein Mühle- oder Damestein und ein Würfel benötigt. Jeder Mitspieler setzt einen Stein auf die Null (Kreuz). Nun wird gewürfelt, und der Stein rückt um die gewürfelte Zahl in Uhrzeigerrichtung im Kreis weiter. Gerät der Stein durch Würfeln auf ein rotes Feld, so kann er in Pfeilrichtung auf das weiße Feld gesetzt werden. Kommt er auf ein blaues Feld, so muß er wieder nach außen gehen. Wer zuerst im mittleren Kreis angekommen ist, hat gewonnen.

Teilnehmerzahl 2 bis 6 Personen

Renate Lorenz, Grimma/Sa., Tempelbergstraße 612

**Keine Bange – mitgemacht!**

An dieser Stelle veröffentlichen wir laufend ge-  
nete Einsendungen unserer Leser zu dem Aufruf  
„Keine Bange – mitgemacht!“ aus Heft 7/1954  
von „Fröhlich sein und singen“. Wer macht mit?







53

Als sich die Schar der Wilden nach erstem Schreck besann, trat sie mit ihren Waffen zum Gegenangriff an. Das schmale Kampfgefeld war von Geschrei erfüllt.



54

In ihre wirren Reihen fuhr krachend Schuß auf Schuß. Die drei Gefährten sandten noch manchen Feuergruß. Von Toten, hingestreck, war rings der Platz bedeckt.

### Was geschah in den Bildfolgen 1 bis 7?

Jim erbeutet von einem alten Seeräuber den Plan einer Schatzinsel. Aufrechte Menschen rüsten ein Segelschiff, um den Schatz zu suchen. Unterwegs müssen sie aber feststellen, daß sich die ganze Seeräuberbande wieder auf dem Schiff eingenistet hat. Bei der Insel angekommen, beginnt ein heftiger Kampf. Jim

und seine aufrechten Freunde ziehen sich in ein Blockhaus zurück und verteidigen ihren Standort gegen alle Angriffe. Jim, der gern allein auf Abenteuer auszieht, rudert mit einem Boot zu dem von den Piraten besetzten Segelschiff. Der Kampf beginnt. Die Piraten wehren sich verzweifelt, aber Jim, der Klügere, wird siegen. Das ist gewiß.

## Die Schatzinsel



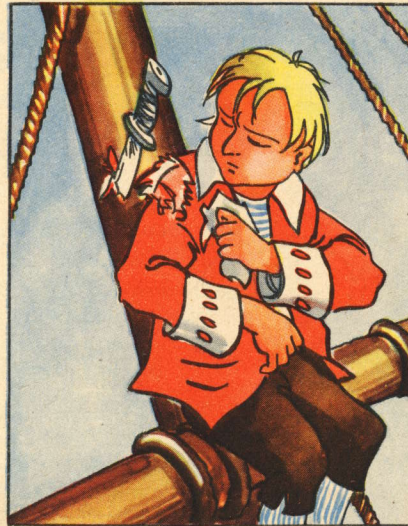
8

Nach Motiven des gleichnamigen Romans von R. Stevenson

Gezeichnet von Lothar und Bernhard  
Verse von Walter Krumbach



Jim fuhr durch die Schulter ein stechender Schmerz, fast stürzte er nieder, wild raste sein Herz. Los ging die Pistole mit mächtigem Knall und brachte den tückischen Mörder zu Fall. Jim sah, wie das Scheusal im Wasser versank und jämmerlich neben dem Toten ertrank.



Gespießt von der Klinge durch Kleider und Haut, hing Jim in der Höhe und gab keinen Laut. Er riß sich vom Maste, bekam wieder Mut, stieg langsam hinunter und stillte das Blut. Er sah in den leeren Kajüten sich um, fand überall Scherben und Pfützen von Rum.



Noch währte die Ebbe. Jim kletterte schnell vom Schoner ins Wasser. Die Sonne schien hell. Am Schiffsbug trieb Hands mit zerschossenem Kinn, da spielten die Fische im Sog drüberhin. Jim watete eilends vorüber am Bug, umschwirrt von der Möwen verwegenem Flug.





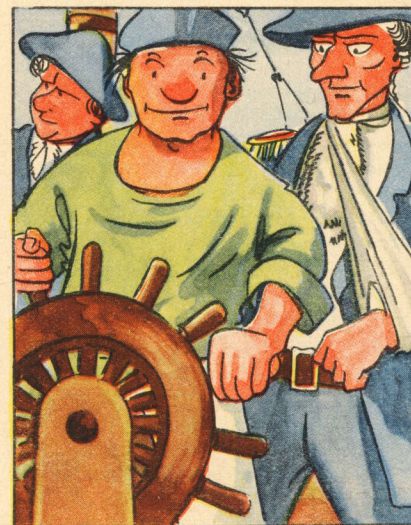
Der Dolch hatte Kleider und Haut nur zerfetzt.  
Es war keine Sehne, kein Knochen verletzt.  
Jim kletterte auf die Felsen nach siegreicher Tat  
und suchte zum Blockhaus den kürzesten Pfad.  
Er traf seine Leute, jetzt fünf an der Zahl,  
verschanzt in der Festung beim körglichen Mahl.



Flugs machten sich alle zum Abmarsch bereit.  
Der Weg bis zur felsigen Bucht war nicht weit.  
Vorantritt der Junge, Ben Gunn hinterher,  
dann folgten die andern hinunter zum Meer.  
Schon brandete draußen die Flut an das Riff,  
mit steigenden Wassern erhob sich das Schiff.



Voll Staunen sah jeder den Schiffsjungen an.  
Am Boden verschlang seine Mahlzeit Ben Gunn.  
„Der Schoner“, rief Jim, „ist in unserer Hand!  
Ich setzte das Schiff in der Nordbucht auf Strand.  
Erledigt ist Israel Hands, dieser Fuchs,  
der liegt bei den Fischen, sagt nicht einmal Mucks!“



Gray schwamm nun zum Schiff, das im Wogengang trieb.  
Ein Glück, daß an Bord noch ein Anker verblieb.  
Den ließ er hinab. Auch ein Boot war noch da.  
Die Männer am Ufer, die schrien: „Hurra!“  
Kein Seeräuber störte die Überfahrt jetzt,  
das Schiff war gerettet und wieder besetzt.



Ben hüpfte vor Freude herum auf dem Platz:  
„Jetzt suchen sie nach dem vergrabenen Schatz!  
Das Gold hab ich längst in der Höhle versteckt  
beim Schiff in der Nordbucht, wo's niemand entdeckt!  
Die Karte führt nicht mehr ins Goldparadies,  
die ihnen der Doktor zum Schein überließ!“



Noch oft fuhr das Boot zum Versteck von Ben Gunn  
und holte die goldenen Schätze heran,  
die lagen am Boden der Höhle versteckt,  
vom Gischtsch übersprüht und mit Reisig bedeckt.  
Am Abend erst kamen die Männer zur Rast,  
stolz wehte nun wieder die Flagge am Mast.

Fortsetzung im nächsten Heft



55 Dem Rest gelang in Kanus  
die überstürzte Flucht.  
„Die kommen niemals wieder  
in diese schöne Bucht,  
sie haben ihren Lohn!“  
Mit Stolz rief's Robinson.



56 Ein Kanu blieb von sieben  
verlassen auf dem Sand.  
Was war's, das jetzt der Freitag  
in diesem Boote fand?  
Mit lautem Jubelschrei  
rief er den Freund herbei.



# Achtung: Konfetti-los!

Wie war das doch gleich? Wolltet ihr nicht eine ganze Tüte Konfetti in den Saal schießen? — Na, das ist nicht schwer. Wir wollen uns schnell ein Abschußrohr bauen. Die notwendigen Materialien sind leicht besorgt. Wir brauchen ein Papprohr von etwa 10 cm Durchmesser, einen Hartholzrundstab von 12 mm Durchmesser, etwas Sperrholz von 10—12 mm Dicke und außer Leim und kleinen Nägeln zwei gute große Gummiringe, wie sie für Einweckgläser verwendet werden. Die nebenstehende Zeichnung zeigt euch den inneren Aufbau des Abschußrohres. Es soll etwa 50 cm lang sein. Das eine Ende des Rohres wird durch eine eingeleimte Sperrholzscheibe verschlossen, die in der Mitte eine Bohrung hat, durch die sich der Rundstab leicht schieben läßt. Im Inneren des Rohres trägt der Rundstab den Ausstoßkolben. Dieser besteht aus zwei Sperrholzscheiben, die so groß sein müssen, daß sie sich spielend leicht im Rohr bewegen lassen. Beide Scheiben werden durch einen um sie herum geleimten Kartonstreifen verbunden. Damit der Kolben nicht mit herausgeschleudert wird, bringen wir am anderen Ende des Rundstabes einen Griff an. Ein langer Papierstreifen wird mit Leim bestrichen und um den Rundstab gewickelt, bis dieser die gewünschte Stärke hat. Ist der Leim trocken, wird der Griff quer durchbohrt und der Knebel eingeleimt.

Die Abbildung zeigt euch genau, wie nun noch die beiden Gummiringe befestigt werden. Wenn ihr den Griff zurückzieht, werden die Gummiringe gespannt. Damit der Kolben nicht sofort nach vorn geschleudert wird, wenn ihr den Griff loslaßt, ist im Rundstab eine Querbohrung, durch die im gespannten Zustand ein langer Nagel als Sperre vor den Bodendeckel des Rohres gesteckt wird. An dem Nagel wird ein Stück Schnur befestigt, damit er mit kurzem Ruck herausgezogen werden kann. Nun muß unser Rohr geladen werden. Ihr könnt es einfach voll Konfetti schütten und abschießen. Schöner ist es aber, wenn ihr Konfettitüten verwendet. Sie werden auf einer Seite geöffnet. An der gegenüberliegenden Ecke wird eine 2—3 m lange dünne Schnur befestigt, die mit ihrem Ende an einer Büroklammer verknotet ist. Diese Büroklammer wird in die Schrauböse des Kolbens eingehängt und die Tüte daraufgelegt. Nach dem Abschluß werden die Konfettis erst in 2—3 m Höhe aus der Tüte herausgeschleudert und regnen dann auf die lustige Gesellschaft herab. — Nun frisch ans Werk! Bald werdet ihr Konfetti pfundweise in den Festsaal schleudern!



## Liebe Jungen und Mädchen!

Zum neuen Jahr begrüße ich euch recht herzlich und wünsche euch für 1956 alles Gute. Sicher habt ihr ein schönes Weihnachtsfest verlebt und auch nette Geschenke erhalten. Haben euch unsere Anregungen aus den letzten Heften geholfen, euren Eltern, Geschwistern und Freunden in Westdeutschland etwas zu basteln? Berichtet mir doch einmal darüber.



Sagt mal, wie gefällt euch dieses Heft im Querformat? Sollen wir öfter so etwas bringen?

Obwohl ihr sicher schon für das nächste Vierteljahr abonniert habt, will ich heute doch noch einmal auf verschiedene Fragen, die häufig aufgetaucht sind, eingehen.

Da wir in diesem Jahr monatlich erscheinen, kommt der Postbote immer zwischen dem 15. und 23. zu euch und kassiert entweder 0,50 DM für den Monat oder gleich 1,50 DM für das Vierteljahr. Alle Leser, die unsere Zeitschrift mit dem Ausschneidebogen beziehen möchten, erhalten sie für 2,80 DM im Quartal. In diesem Jahr ist es auch wieder möglich, daß ihr die Hefte mit oder ohne Beilage bei der Post abonnieren könnt. Habt ihr irgendwelche Beanstandungen über Zustellung, Kassierung usw., so wendet euch immer erst an das zuständige Postamt. Hilft es nicht, dann an uns. So, nun seid in der Schule recht fleißig. Bis zum „Wiederlesen“ im nächsten Monat grüßt euch

euer Postillon



57

Da lag sein alter Vater,  
in Fesseln Arm und Bein;  
auch dieser sollte heute  
der Wilden Opfer sein.  
Nun sprang er, frei und los.  
Wie war die Freude groß!



58

So lebten auf der Insel  
die vier in Einigkeit  
in Sehnsucht nach der Heimat;  
für alle schlich die Zeit.  
An einem Tag im Mai  
fuhr fern ein Schiff vorbei.









**DU HAST** sicher ein ganz besonderes „Steckenpferd“? Nein, ich denke hier nicht an dieses Pferdchen mit dem langen Holzstab und einem kleinen Rädchen daran. Ich meine deine Lieblingsbeschäftigung. Du bist sicher besonders stolz darauf, einen schönen Ball, ein Fahrrad, eine Puppe mit beweglichen Augen oder eine kleine Eisenbahn zu besitzen. Doch hast du auch schon einmal daran gedacht, daß du und deine Freunde noch weitaus schönere Dinge besitzen? Bestimmt kennst du ein Ferienlager, vielleicht warst du dort schon in den Ferien drei Wochen als Gast. Siehst du, auch dies schöne Ferienlager gehört dir. Da kann man sich so richtig austoben, sieht, erlebt und lernt viel, bekommt gutes Essen und hat eigentlich recht wenig Sorgen. Viele schöne Einrichtungen gibt es heute in unserer

Republik: Pionierhäuser, Spielplätze, Sportanlagen und Schulen, in denen es sich gut lernen läßt. Alles das ist auch dein und mein Eigentum, es ist volkseigen.

Du hast alle Möglichkeiten, recht viel zu lernen, dich zu erholen und fröhlich zu sein. Diese schönen Erfolge verdankst du unserer Deutschen Demokratischen Republik. Besonderer Dank gebührt unserem Präsidenten Wilhelm Pieck, dessen ganze Arbeit dem glücklichen Leben aller werktätigen Menschen gewidmet ist.

Die hier abgebildeten Briefmarken geben dir einen kleinen Einblick in das glückliche Leben in unserer Republik. Möchtest du dir nicht auch eine Sammlung anlegen, die von den vielen Erfolgen unserer Republik berichtet?



**REDAKTIONSKOLLEGIUM:** Dieter Wilkendorf (verantwortlicher Redakteur), Peter Haunschild, Heinz Haupt, Owin Goldmann, Hans Naumilkat, Kurt Dunger, Ilse Korn, Bernhard Seeger, Richard Hambach, Manfred Streubel, Heinz Görner, Ernst Heinze, Hannes Stark



III/9/1

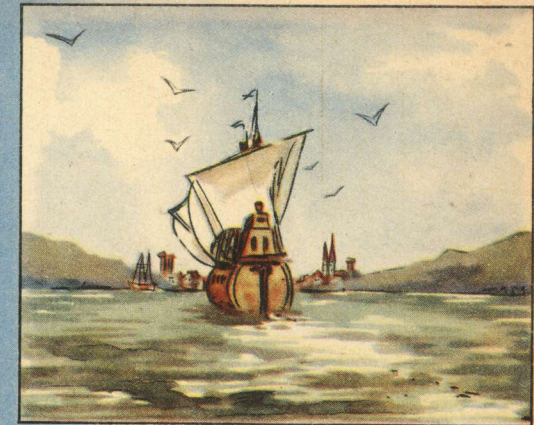
**REDAKTION:** „Fröhlich sein und singen“ im Verlag „Junge Welt“, Berlin W 8, Kronenstraße 30/31. Fernruf 200461

Herausgegeben vom Zentralrat der Freien Deutschen Jugend über Verlag Junge Welt Die Zeitschrift erscheint monatlich

Veröffentlicht unter Lizenznummer 1306 des Amtes für Literatur und Verlagswesen der Deutschen Demokratischen Republik

Druck: (III/9/1) Sächsische Zeitung, Verlag und Druckerei, Dresden N 23, Rieser Straße 32 7792 Notentisch: C. G. Röder, Leipzig

Nachdruck, auch auszugsweise, nur mit Quellenangabe und Zustimmung der Redaktion gestattet. Für unverlangt eingesandte Manuskripte übernimmt die Redaktion keine Haftung. Bestellungen nimmt jedes Postamt entgegen. Gestaltung und Typografie: Alex Michalak. 1. und 4. Umschlagseite: Jürgen Kieser. „Der wunderbare Topf“ nach „Märchen aus Schweden“, Althertliner Verlag



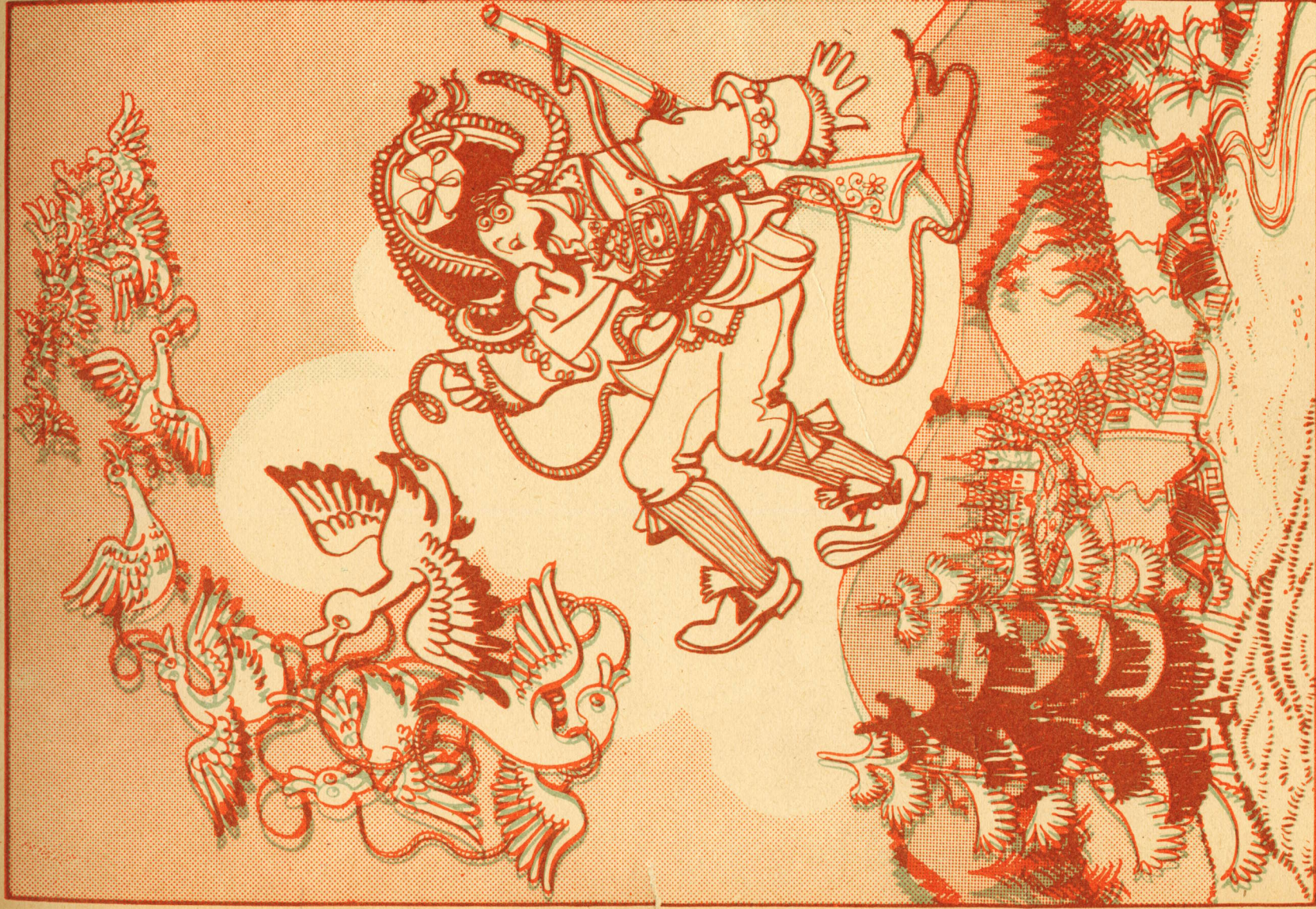
**61** Noch Wochen ging die Reise  
bei leichter Brise Wehn,  
dann konnte man von ferne  
schon Hamburgs Türme sehn.  
Da war die Fahrt vorbei,  
das Schiff lag fest am Kai.



**62** Die alten Eltern saßen  
am Tisch beim Abendschmaus,  
da trat der Totgegläubte,  
ihr Robinson, ins Haus;  
gesund kam er zurück,  
ward ihres Alters Glück.



Aus „Münchhausens Abenteuer“, erschienen im Globus-Verlag, Wien



MUNCHHAUSEN  
ERZÄHLT:

## Die Geschichte von den Enten

Während eines Streifzuges kam ich eines Tages an einen See, auf dem einige Dutzend wilder Enten herumschwammen. Aber so weit voneinander, daß es einfach unmöglich war, mehr als eine Ente mit einem Schuß zu erlegen. Nur eine Ente zu erlegen, war mir aber um den Schuß leid. Was tat ich? Ich drehte die geflochtene Hundeleine auf und knüpfte die Teile aneinander. Dann holte ich ein Stückchen Schinkenspeck aus meiner Provianttasche, befestigte es am Ende der Leine und warf diese aus, wie der Fischer die Angelleine. Und schon schaukelte mein fetter Köder lustig auf dem Wasserspiegel.

Es war ein Vergnügen zuzuschauen, wie die erste Ente den fetten Happen schnappte. Der Brocken ging gleich durch die ganze Ente hindurch. Und da war auch schon die nächste Ente heran und schluckte ihn. Und die nächste Ente — schnapp! So marschierte mein Köder durch alle Enten — und bald hatte ich sie wie Perlen

auf einer Schnur aufgefädelt. Jetzt brauchte ich meine Beute nur noch einzuholen, und ich tat es; dabei wickelte ich den Rest der Leine ein halbes Dutzendmal um Schulter und Leib. Aber im selben Augenblick begannen die Enten, die natürlich nur ohnmächtig geworden waren, wieder zu erwachen und mit den Flügeln zu schlagen, und im Nu hoben sie mich hoch in die Luft. Ich brauchte nur die Schöße meines langen Jägerrockes als Steuer zu verwenden — und schon ging es dahin, in der Richtung, die mir paßte! So steuerte ich mit Hilfe meiner Rockschoße die Enten meinem Hause zu. Daß ich dahelmal landen würde, stand für mich fest. Und im richtigen Augenblick bereitete ich alles zur Landung vor; das heißt, ich drehte der ersten Ente den Hals um, dann kam die zweite dran, die dritte, die vierte, die fünfte, die sechste, die siebente, die achte ... Nun, es ging alles so glatt, wie ich es mir vorgestellt hatte, und ich sank sanft zur Erde nieder.



# LIEDERTOTO

